

6 NOVINY KEŽMAROK

Kultúrno-spoločenský
mesačník mesta

JÚN
2020
5. ročník

Vydáva Mestské kultúrne stredisko
v Kežmarku

Seniori v Kežmarku
a vládne nariadenia

str. 5



Významné ocenenie
Antona Prídavka

str. 7



Netradičný koncert
na streche

str. 16



V Kežmarku sa znovu otvárajú školy, mestský úrad a športoviská.
Napriek koronakríze mesto pokračuje v investíciách

» viac na str. 8

VYROBENÉ NA SLOVENSKU

www.kia.sk

KIA RIO EXTRA

so zvýhodnením až **1600 €**

SEDEM ISTÔT KIA



RIO

Začnite žiť znova naplno s programom #KiaSpoluVpohybe.

Predstavujeme vám jedinečný program #KiaSpoluVpohybe so 7 garantovanými istotami Kia, s ktorými získate prevratné sesterské financovanie Kia Light s nulovým úrokom, historicky najnižšími splátkami a možnosťou ich odloženia až na tri mesiace, cenové zvýhodnenie až do 1600 €, ročnú daňovú známku a plnú nádrž paliva zadarmo. K tomu samozrejme získate aj jedinečnú 7-ročnú záruku Kia. Neváhajte a využite 7 garantovaných istôt Kia pri kúpe modelu Kia Rio, teraz v akčnej výbave EXTRA už od 11 690 € s výbavou v hodnote 300 € zadarmo. Viac informácií vám radi poskytneme priamo v predaji, alebo na nižšie uvedených kontaktoch.

KIA
The Power to Surprise

Motor Group Poprad, spol. s r.o.
Partizánska 3800, 058 01 Poprad
Tel. č. 052/787 9230

kiapoprad@motorgroup.sk
www.motorgroup.sk

Kia Motors Sales Slovakia, s.r.o. - Táto ponuka platí len na sledovú vozidlo. Viac informácií sa dozviete u každého autorizovaného predajcu Kia. Kombinovaná spotreba paliva: 5,5-6,4 l/100 km, emisie CO₂: 125-144 g/km. *Základná 7-ročná záruka 150 000 km. O odloženie splátok na maximálne 3 mesiace s možnosťou predĺženia o ďalšie 3 mesiace počítajú trvanie pandémie môže podľa ustanovení zákona č. 67/2020 Z. z. o niektorých mimoriadnych opatreniach vo finančnej oblasti v súvislosti so šírením nebezpečnej nákazlivej ľudskej choroby COVID-19 poskytovať. Fyzická osoba nepodnikateľ (fyzická osoba podnikateľ a malý podnikateľ) v prípade problémov so splácaním splátok alebo dôstojnosť pandémie. Podrobné informácie pre zákazníkov o nároku a postupe podania žiadosti o odloženie splátok nájdete aj na webovom sídle nášho finančného partnera www.coblesbank.sk.

DREVONA®

N Á B Y T O K



Ku každej AVA sedačke + MINO stolík za 1€

| tel: 0918 605 347 | e-mail: kezmarok@drevona.sk |
MICHALSKÁ 73, KEŽMAROK

CELÉ MESTO V JEDNEJ KARTE

WWW.KARTA.KEZMAROK.SK

UŽÍVAJ SI ZĽAVY -70% AŽ DO

- ❁ Kartu získate ZADARMO
- ❁ Benefity na každý deň
- ❁ Trvalé a akciové zľavy
- ❁ Odmeňovanie darčekom
- ❁ Prednostné vstupy
- ❁ Nakupovanie cez internet




ŠKOLSKÁ KARTA
určená žiakom na zbieranie benefitov v celom meste a na sledovanie dochádzky, ktorú si rodičia skontrolujú online cez web

MESTSKÁ KARTA
určená občanom mesta na využívanie benefitov v celom meste

CHCETE KARTU?
Ak ste občan mesta, tak svoju mestskú kartu získate zadarmo v **Kežmarskej informačnej agentúre – Hlavné námestie 17/46**

CHCETE DAŤ BENEFIT?
Ak ste podnikateľ môžete sa zapojiť do Biznis Klubu, v ktorom bezplatne získate propagáciu v rámci projektu, svoj vlastný benefity systém na zľavy a vernostný systém. Registrácia na: **www.karta.kezmarok.sk/biznisclub**

WWW.KARTA.KEZMAROK.SK

Kežmarskí poslanci schválili zmeny a doplnenia v územnom pláne mesta

Mestské zastupiteľstvo sa zaoberalo nielen plánovanou zmenou rozpočtu, ktorý značne ovplyvnila pandémia, ale aj vymenovaním nového náčelníka mestskej polície.

V pondelok 1. júna zasadli poslanci kežmarského mestského zastupiteľstva tretíkrát v tomto roku, pričom na programe mali tridsaťštyri oficiálnych bodov. Zastupiteľstvo trvalo viac ako desať hodín a novinkou bolo použitie digitálneho hlasovania.

Úvodné slová patrili primátorovi Jánovi Ferenčákovi, ktorý zhodnotil aktuálne dianie v meste a zároveň prítomným pripomenul Medzinárodný deň detí, ktorý sa v tento deň slávil. Primátor taktiež informoval o petícii občanov, ktorá súvisí s výstavbou multifunkčného ihriska v priestoroch Centra voľného času v Kežmarku.

Poslanci schválili preklenovacie úvery na päť projektov. Vďaka jednému z nich by mala byť podporená rekonštrukcia zvonice, ktorá je národnou kultúrnou pamiatkou, a cieľom

menané už v roku 2016. „Územný plán bol prerokovaný verejnosťou, dotknutými orgánmi štátnej správy dvakrát a s tými občanmi a inštitúciami, ktorým nebolo možné vyhovieť z rôznych dôvodov bol ešte samostatne prerokovaný,“ vyjadrila sa Eva Kelbelová, poverená riadením oddelenia výstavby, dopravy a životného prostredia mesta Kežmarok. Na zmenu územného plánu čakali viacerí občania Kežmarku.

Jednohlasne poslancami bolo schválené aj menovanie Štefana Šipulu za náčelníka Mestskej polície v Kežmarku, ktorý následne predniesol aj správu o jej činnosti za rok 2019.

Schváleným nariadením na podporu cestovného ruchu v meste bolo zníženie poplatku za prenosnú parkovaciu kartu pre prevádzkovateľov ubytovacích zariadení na 50 eur na jeden rok. Karta bude vydaná prevádzkovateľovi na základe písomnej žiadosti a počet kariet pre ubytovacie zariadenie bude maximálne do výšky počtu izieb ubytovacieho zariadenia. Schválila sa aj úlava poplatku za letné terasy na nula eur na sto metrov štvorcových, vďaka čomu bude v najbližších dňoch centrum mesta



ďalšieho z projektov, ktorý by mal trvať deväť mesiacov, je výstavba, obnova a modernizácia tržnice za účelom podpory lokálnych producentov. Schválené bolo aj spolufinancovanie a predloženie žiadosti o nenávratný finančný príspevok v projekte Moderné technológie aj aktualizácia koncepcie rozvoja mesta v oblasti tepelnej energetiky Lokálnej nízkouhlíkovej stratégie mesta Kežmarok. V uplynulých rokoch mesto hospodáril s prebytkom a teraz tieto financie vie použiť na vykrytie investičných aktivít. Upravené rozpočtové hospodárenie mesta v sume 1 095 670,44 eur bolo schválením mestského zastupiteľstva presunuté na tvorbu rezervného fondu mesta Kežmarok.

Mestské zastupiteľstvo schválilo zmeny a doplnenia v územnom pláne mesta, ktorých proces prehodnocovania trvá dlhšie. Prvé návrhy na zmenu v územnom pláne boli zazna-

znovu otvorené pre turistov.

Na programe bolo aj schvaľovanie niekoľkých nájmov bytových i nebytových priestorov. Schvaľovaním poslancov o jeden hlas neprešiel prenájom ľadovej plochy na zimnom štadióne pre hokejové kluby MHK Kežmarok a HKM Kežmarok.

Z dôvodu trvania mimoriadnej situácie v súvislosti s ochorením COVID-19 poslanci schválili, že od 1. apríla do 30. júna sa úhrada za donášku stravy, ktorú zabezpečuje oddelenie sociálnych vecí, nebude platiť.

Mesto naďalej počíta s výstavbou polyfunkčnej arény, prestavbou polikliniky, zariadenia pre seniorov, ako aj s revitalizáciou sídliska Sever. Schválenými nariadeniami chce mesto Kežmarok pomôcť občanom zmierniť ich neľahkú situáciu spôsobenú koronavírusom.

Ondrej Miškovič

Spolupráca bola a bude dôležitá



Po dva a polmesačnej pauze, spôsobenej vírusom COVID-19, sa od 1. júna deti a žiaci vrátili do materských a základných škôl zriadených mestom Kežmarok. Počas tejto

doby, ktorá nás donútila byť doma, žiaci a učitelia začali vyučovanie s využitím IT technológií a dištančného vzdelávania. Určite ste sa s tým stretli v správach, ktoré prednedávnom vysielala Kežmarská televízia.

Pred znovuo tvorením škôl sa uskutočnili rozsiahle prípravy. Mesto Kežmarok v spolupráci s riaditeľmi základných a materských škôl povolilo ich prevádzku, vrátane činností súvisiacich so stravovaním, ale aj prevádzku školských klubov detí. Najprv bolo potrebné zistiť, aký je záujem zo strany rodičov a žiakov. Bolo to vyše 77 percent žiakov prvého až piateho ročníka. Do materských škôl z kapacitných dôvodov nastúpilo 157 detí.

Podmienkou otvorenia bolo dôsledné dodržiavanie organizácie a podmienok výchovy a vzdelávania základných škôl a materských škôl do konca školského roku 2019/2020. Ide o dokument, ktorý rešpektuje plánované opatrenia a rozhodnutia relevantných úradov účinných od 1. júna 2020, a to hlavne opatrenia Úradu verejného zdravotníctva SR a rozhodnutie ministra školstva, vedy, výskumu a športu SR.

Aj z tohto dôvodu 19. apríla zasadala komisia školstva a mládeže pri Mestskom zastupiteľstve v Kežmarku. Dôkladne prerokovala všetky náležitosti spojené s otváraním škôl. Na druhý deň sa konali operatívne porady. Riaditelia škôl nás informovali o prípravách a usmerneniach, ktoré vydajú. Tu musím oceniť ich profesionalitu a rýchlu adaptáciu na danú situáciu. V školách sa uskutočnili pracovné porady. Učitelia boli oboznámení s usmerneniami, so zabezpečením výchovno-vzdelávacích činností a v prvom rade s nutnými hygienickými opatreniami. Pozitívne hodnotím aj prístup učiteľov. Podľa mojich informácií väčšina z nich nastúpila do práce.

Touto cestou sa chcem poďakovať všetkým učiteľom, prevádzkovým zamestnancom a riaditeľom škôl za príkladnú spoluprácu a výborné zvládanie situácií spôsobených pandémiou. Žiakom a deťom prajem príjemný pobyt v školách, po mesiaci veľa prázdninových zážitkov prežitých v dobrom zdraví.

Pevne verím, že v septembri sa všetci vrátíme do škôl v „normálnom“ režime.

Ladislav Petras

V skratke



 Vysoké Tatry sa pripravujú na letnú sezónu. Predbežne boli na toto obdobie všetky hudobné a športové podujatia zrušené, či termíny posunuté na neurčito, ale niektoré z nich sa realizovať budú. Príkladom sú virtuálne pretek. Všetci nadšenci behu, ktorí sa nemohli zúčastniť na hromadných pretekoch, sa prihlásia na individuálne pretek. V aplikácii si vyberú značenú bežeckú trať, za ktorú po prejdení trasy získajú medailu a súťažia aj o ceny.

Zdroj: TASR

 Štátne lesy TANAP-u majú nového riaditeľa. Od 1. mája túto organizáciu povedie Ján Marhefka. „Vo funkcii nahradil Maroša Petrika, ktorý sa stal riaditeľom Štátnych lesov TANAP-u 1. júla 2019 po úspešnom výberovom konaní, pričom tento post zastával už od januára 2019, keď v tejto pozícii vystriedal Pavla Fabiana,“ uviedli Štátne lesy TANAP-u.

Zdroj: spis.korzar.sme.sk

 Na ceste druhej triedy z Popradu do Starého Smokovca pomaly vrcholia niekoľkomesačné opravy. Cesta je jedným z hlavných prístupov nielen z diaľnice do Vysokých Tatier. Ako informovala vedúca úseku riaditeľa a právnička Správy a údržby ciest Prešovského samosprávneho kraja Jana Krivková, druhá etapa modernizácie úseku cesty mala podľa pôvodnej zmluvy stáť 2 844 356,75 € s DPH.

Zdroj: spis.korzar.sme.sk

 Vodopády Studeného potoka v Tatrách lákajú davy turistov. Tvoria úsek Studeného potoka pri vyústení Malej a Veľkej Studenej doliny. Väčšie i menšie vodopády sa vytvárajú na kaskádovitom území, cez ktoré Studený potok preteká. Najvýdatnejšie sú na jar po roztopení snehu alebo po výdatných dažďoch. Dostupné sú po trase z Hrebienka, Tatranskej Lesnej, Tatranskej Lomnice či Starého Smokovca.

Zdroj: spis.korzar.sme.sk

 Na rieke Poprad odštartovali rybári tohtoročnú pstruhovú sezónu. Tá sa oficiálne začala už vo štvrtok 16. apríla, no pre nepriazeň počasia a vládne nariadenia sa nemohli viacerí vášniví rybári venovať tejto aktivite. Už v prvých dňoch májového lovu sa mnohí z nich mohli popýšiť krásnymi úlovkami.

Zdroj: spis.korzar.sme.sk

 Pred Prešovskou univerzitou vznikne park s fontánou, promenádou a lavičkami. Obnova by mala byť hotová v októbri. Po obnove internátov sa Prešovská univerzita pustila do rozsiahlej úpravy priestranstva pred budovou vysokškolského areálu. Projekt za viac ako 400 tisíc eur má zvýšiť funkčnosť a zlepšiť kvalitu mestského priestoru.

Zdroj: presov.korzar.sme.sk

 Tradičný Bardejovský jarmok sa v tomto roku neuskutoční. Rovnaký osud postretol aj vedeckú konferenciu Bardkontakt. Rozhodol o tom na svojom rokovaní mestský krízový štáb v Bardejove. Dôvodom je obava o zdravie a komfort obyvateľov Bardejova, ale aj návštevníkov jarmoku, ktorých počty sa rátaajú na tisíce. V tomto roku sa mal uskutočniť

pokračovanie na str. 6



Uplynulý rok sa niesol v znamení troch celoštátnych súťaží vyhlásených Národným osvetovým centrom. Ľudová hudba Magura z Kežmarku sa stala laureátom celoslovenskej súťaže ľudových hudieb Vidiečanova Habovka, ktorú vyhlasuje Národné osvetové centrum. Predstavili sa s melódiami podľa hry Gustáva Klempára z Veľkej Lesnej.

-mr-



Mestské kultúrne stredisko s Ľudovou hudbou Maguráčik a Magurák sa rozhodli dopoludnie sviatku Dňa matiek spríjemniť klientom Zariadenia pre seniorov v Kežmarku ľudovou hudbou. Aj takýmto spôsobom sa na Deň matiek chceli poďakovať nielen mamám a starým mamám v domove pre seniorov, ale symbolicky i všetkým ostatným.

-msks-



Kežmarčanom na sídliskách zahral na husliach Filip Jančík. Tento mladý a úspešný umelec v dvoch lokalitách zahral obyvateľom pár skladieb, v jednej z nich dokonca minikonzert so svetelnými efektmi.

-msks-

Napriek obmedzeniam to seniори v Kežmarku statočne zvládajú

Ako skupina najviac ohrozená súčasnou epidémiou žijú klienti v domovoch dôchodcov s obmedzeniami do všetkých najdlhšie. Zariadenie pre seniory a Zariadenie opatrovateľskej služby v Kežmarku v tomto období prijalo prísne opatrenia na zamedzenie šírenia nákazy.

Prvé testovanie 63 zamestnancov zariadenia sa uskutočnilo 20. apríla. „Išlo o sponzorované testovanie firmou Medirex, vďaka ktorému sme sa v zariadení upokojili, keďže prítomnosť nákazy COVID-19 sa u žiadneho zo zamestnancov nepotvrdila,“ povedala Marcela Lšťociová, riaditeľka Zariadenia pre seniory a Zariadenia opatrovateľskej služby v Kežmarku. Testovalo sa formou PCR testov, ktoré sú odporúčané Úradom verejného zdravotníctva Slovenskej republiky a Svetovou zdravotníckou organizáciou.

Personál zariadenia nezaskočila ani pandémia koronavírusu. „Máme pripravený aj krízový plán, ktorý čiastočne už aj teraz využívame. Najrizikovejšou skupinou sme my zamestnanci, lebo chodievame mimo zariadenie, a naši klienti sa sústreďujú len v zariadení,“ povedala Lšťociová. Opatrenia neovplyvnili akútne návštevy zdravotníckych zariadení a hospitalizácie. Po návrate z iných zariadení v rámci jedného bloku boli vytvorené karanténne izby s piatimi lôžka-

mi. „Tieto izby majú svoj špecifický režim. Vracajú sa do nich obyvatelia zariadenia, u ktorých sa nákaza koronavírusom nepotvrdila, ale aj napriek tomu musia byť 14 dní v izolácii,“ informovala riaditeľka, ktorá na toto špeciálne oddelenie vyčlenila aj dvoch pracovníkov zabezpečujúcich stálu opateru. Po štrnástich dňoch sú obyvatelia týchto izieb preložení naspäť do svojej izby.

V zariadení pre seniory si uvedomili vážnosť situácie po zverejnení informácie, že človek šíriaci koronavírus môže byť bezpríznakový. Sprísnené kontroly u obyvateľov a zamestnancov v podobe merania teploty a sledovania respiračných ochorení boli prijaté hneď po prvých vládnych opatreniach. Povolene sú vstupy pre lekársku a zdravotnícku starostlivosť, povinnú údržbu v rámci zariadenia a návštevy paliatívnych (nevyliciteľných) pacientov. V tomto prípade sa však tiež posudzuje zdravotný stav a osoba musí podpísať vyhlásenie, že nebola v kontakte s potvrdenými, ale i s potenciálnymi nosičmi nákazy.



Pán Zemjanek sa o svoju záhradku v domove pre seniory stará aj počas karantény.

Pri vstupe dostane ochranné prostriedky – plášť, rukavice a rúško.

Nemôžu ísť von, ani na nákup, nemôžu prijímať návštevy, nemôžu mať skupinové aktivity, na ktoré boli zvyknutí. Seniory aj napriek nepriaznivým okolnostiam čas trávia rôznymi aktivitami. Od noviniek v podobe online komunikácie so svojimi blízkymi až po pestovanie zeleniny. „Zakúpili sme tablet do nášho zariadenia a urobili sme si konto na Skype. Som pozitívne prekvapená, koľko ľudí oslovila táto forma komunikácie. Snažíme sa naďalej kontakty s rodinou podporovať,“ uzavrela Lšťociová. Zaujímavým spostením je počas karantény aj rozhlasové vysielanie v priestoroch zariadenia, ktoré si pripravujú samotní klienti.

Ondrej Miškovič

Zmeny v dopravnom značení na sídliskách

V súvislosti s riešením parkovania na území mesta Kežmarok pristúpilo mesto k umiestneniu dopravných značiek s označením Zóna s dopravným obmedzením na sídliskách Juh II a Juh III, z ktorých vyplýva, že je zákaz stáť vozidiel s dĺžkou nad päť metrov, teda dodávkových a nákladných automobilov, okrem vozidiel kategórie M.

Samosprávu k tomuto obmedzeniu viedol fakt, že v Kežmarku, podobne ako v iných mestách na Slovensku, je čoraz väčší problém s parkovaním, hlavne na sídliskách. Tie v minulosti neboli budované pre také množstvo automobilov. Značným zvýšením ich počtu nastal aj v našom meste nedostatok parkovacích miest a situácia si vyžaduje zavádzanie rôznych regulačných opatrení. Problémom je aj ich dĺžka, ktorá pri parkovaní (podľa toho, ako zaparkuje), zasahuje vozidlom do jazdného pruhu vozovky, a tým tvorí prekážku v jazdnom pruhu, resp. do chodníka, na ktorom tak hlavne v zimnom období majú Verejnoprospešné služby mesta Kežmarok problém so zimnou údržbou.

Od účinnosti dopravného značenia na sídlisku Juh mestská polícia zaznamenala zlepšenie stavu, keď počas nočnej doby parkuje na sídlisku Juh už len minimum dodávok. Na začiatku platnosti zmeny dopravného značenia sme vykonali preventívno-bezpečnostné opatrenia, ktorých cieľom bolo upozorniť na obmedzenie

vodičov dodávok. Urobili sme tak z toho dôvodu, že sme nechceli hneď pristúpiť k ukladaniu blokových pokút. Avšak v ďalšom období v prípadoch porušenia platného dopravného značenia už mestská polícia pristúpi aj k nim. Ak by sme tolerovali porušovanie, tak by to bolo neférové voči zodpovedným vodičom, ktorí obmedzenie rešpektovali.

V súvislosti so zmenou dopravného značenia sa stretávame s problémom, v rámci ktorého občania poukazujú na odstavené dodávky v zóne s dopravným obmedzením, ale pri preverovaní oznámenia zistíme, že na parkovisku parkujú dodávkové vozidlá kategórie M, konštruované na prepravu cestujúcich, ktoré sú z daného obmedzenia vyňaté. Ide o dodávkové vozidlá určené na prepravu osôb, pričom nerozhoduje, či má vozidlo sedadlá, alebo nie. Mestská polícia vykonáva lustráciu v dostupných evidenciách a podľa toho zistí, či predmetné vozidlo môže, alebo nemôže v zóne parkovať.

K vyňatiu dodávkových vozidiel kategórie M

zo zóny s dopravným obmedzením došlo preto, lebo niektoré viacpočetnejšie rodiny si pre svoju potrebu zadovážili takéto vozidlo a nechceli sme ich týmto dopravným obmedzením poškodiť. Samospráva týmto obmedzením urobila prvý krok k riešeniu parkovacej politiky v meste. Zároveň žiadame všetkých občanov, aby pri parkovaní stále mysleli na to, že každý nemôže parkovať hneď pri vchode do svojej bytovky, ale môže prejsť aj trochu ďalej od miesta bydliska, a to hlavne v záujme prístupu zložiek integrovaného záchranného systému.

Aj preto sa chceme poďakovať všetkým, ktorí zodpovedne pristúpili k danej zmene a verím, že všetci vodiči postupne budú plne rešpektovať platné dopravné značenie a mestská polícia nebude nútená vodičov riešiť finančným postihom. Treba si uvedomiť, že so samotným parkovaním takýchto vozidiel sú spojené aj ďalšie okolnosti, hlavne cúvanie, pri ktorom môžu byť v obytnej zóne ohrozené najmä deti a starší ľudia. Aj na základe toho je možné vidieť opodstatnenosť zmeny dopravného značenia. Veríme, že schválené regulačné opatrenia zlepšia kvalitu bývania obyvateľov na sídlisku a sú nevyhnutným nástrojom na udržanie mobility v našom meste.

Štefan Šipula

V skratke



dokončenie zo str. 4

už 669. historický a 49. novodobý ročník Bardejovského jarmoku. Ten sa koná tradične v závere augusta. Pripravených malo byť približne 500 stánkov, ale aj niekoľkodňový kultúrny program.

Zdroj: presov.korzar.sme.sk



Rebríček transparentnosti slovenských žúp zverejnila mimovládna organizácia Transparency International Slovensko (TIS). Kým košická župa si v ňom polepšila a z posledného ôsmeho miesta poskočila na tretie, Prešovský samosprávny kraj (PSK) klesol o dve priečky, na tretie miesto od konca. A to napriek tomu, že PSK si v zverejnenom meraní transparentnosti medziročne polepšil o 5,6 percentuálneho bodu.

Zdroj: presov.korzar.sme.sk



Vedci Strojníckej fakulty TUKE vyrobili pľúcny ventilátor. Ako povedal riaditeľ ústavu automatizácie, mechatroniky, robotiky a výrobnéj techniky Michal Kelemen, kým sa dostane do užívania, musí prejsť klinickými skúškami, na ktoré čakajú. „Strojnícka fakulta TUKE ako jediná fakulta na Slovensku doposiaľ vyvíjala automobily na stlačený vzduch a skúsenosti z tohto vývoja pretavila do návrhu prototypu umelej pľúcnej ventilácie poháňanej stlačeným vzduchom,“ uviedol Kelemen.

Zdroj: kosice.korzar.sme.sk



Z tvorivej dielne zamestnancov Slovenskej národnej galérie v Kaštieli Strážky, ktorá je pod vedením Viery Juríkovej, Lukáša Lisého, Jarmily Grigľákovskej a Kataríny Hriňákovskej vyšli dve Lego výzvy, ktorými sa záujemcovia cez internet v offline či online režime prenesú do tohto renesančného priestoru. Celkový dojem online verzie dotvára možnosť vybrať si rôzne druhy lego panáčikov, prostredníctvom ktorých môžete vstúpiť do všetkých miestností kaštiela.

Zdroj: spisskabela.sk



Tradičná púť, ktorá sa koná pravidelne pri príležitosti sviatku Navštívenia Panny Márie v Bazilike Navštívenia Panny Márie na Mariánskej hore v Levoči, nebude. Rozhodol o tom spišský biskup Mons. Štefan Sečka. „Každoročne počas prvého júlového týždňa prichádza na Mariánsku horu veľmi veľké množstvo pútnikov. Vzhľadom na problematiku situáciu spojenú s pandémiou COVID-19 chceme byť opatrní, a preto sme sa rozhodli, že najväčšiu slovenskú púť v tomto roku neusporiadame. K takémuto rozhodnutiu nás viedla v prvom rade zodpovednosť za zdravie ľudí,“ píše biskup Sečka.

Zdroj: tkkbs.sk



Miera vyseparovaného odpadu bola v roku 2019 v meste Kežmarok 55 percent, čo patrí medzi vyšší štandard medzi samosprávami na Slovensku. Separovaný zber štyroch komodít pokračuje v našom meste aj v tomto roku. Príspevok naň dáva aj Organizácia zodpovednosti výrobcov. Ten však v plnom rozsahu nepokrýva všetky náklady potrebné na zhodnotenie tohto odpadu, keďže nie všetky vyseparované suroviny môžu byť odkúpené. Vyseparovaná časť odpadu končí u spracovateľov druhotných surovín a nevyseparovaná časť na skládke.

Zdroj: Ondrej Miškovič



Verejnoprospešné služby mesta Kežmarok vykonali údržbu vojnových pomníkov v našom meste. Očista bola realizovaná prostredníctvom prístroja vytvárajúceho vysoký vodný tlak na plochu. Zámerom bolo vyčistiť travertínové povrchy od nežiaducich nečistôt. V najbližších dňoch bude realizovaná konzervácia povrchov a oprava trhlín i stavebných porúch.

-vps-



Primátor mesta zvolal 7. mája na žiadosť poslancov zasadnutie Mestského zastupiteľstva v Kežmarku. Zasadnutie sa uskutočnilo v zasadacej miestnosti Mestského úradu v Kežmarku za prísnych hygienických opatrení v súvislosti s ochorením COVID-19.

-om-



Primátor mesta prijal 27. mája na pracovnom stretnutí Miroslava Mikulu zo spoločnosti Mubea, ktorý prišiel do Kežmarku, aby prevzal od dodávateľa budovu v priemyselnom parku. Nemecká spoločnosť Mubea chce v kežmarskom priemyselnom parku postupne vytvoriť viacero pracovných miest aj v oblasti výskumu a vývoja. Prvých zamestnancov si spoločnosť už vybrala. Hoci Kežmarský okres patrí k najmenej rozvinutým okresom na Slovensku, priemyselný park v meste sa postupne rozrastá.

-om-

Matičari padlí v druhej svetovej vojne získali Zlatú cenu Matice slovenskej in memoriam

Sedem matičiarov, ktorí zahynuli v druhej svetovej vojne v boji proti nacizmu, ocenila 7. mája 2020 Matica slovenská in memoriam. Zlatú cenu MS a pamätné listy MS si na neverejnom oceňovaní v Parku sv. Cyrila a Metoda pred sídelnou budovou MS v Martine prevzali predstavitelia štyroch obcí a miest. Potomkom odovzdá ustanovizeň ocenenia pri inej príležitosti.

„Životy, charaktery a napokon obetovanie sa v boji proti nacizmu a za slobodu slovenského národa svedčia o vysokej morálnej úrovni siedmich významných matičiarov. Pre Maticu slovenskú je ich ocenenie pri príležitosti 75. výročia ukončenia druhej svetovej vojny obzvlášť dôležité. Verím, že sme opäť prispeli k tomu, aby si téma významu kultúry pre Slovensko a demokraciu získala väčšiu pozornosť“, priblížil predseda MS Marián Gešper. Oceňovanie sa uskutočnilo bez verejnosti a v obmedzenom režime za prísnych hygienických podmienok, podľa pokynov ÚVZ. „Veľmi ma mrzí, že tu potomkovia padlých matičiarov nemôžu byť s nami. Prispôbili sme sa však situácii a ocenením in memoriam sme sa pridali k pietnym aktom kladenia vencov, ktoré sa v uplynulých dňoch konali v réžii štátu i samospráv“, doplnil M. Gešper.



Zlatá cena Matice slovenskej in memoriam.

K najznámejším oceneným členom MS patrí Viliam Pauliny, ktorý bol riaditeľom Národnej banky v Banskej Bystrici a za prvej Československej republiky pôsobil ako poslanec parlamentu v Prahe. Po potlačení SNP ho nacisti zavliekli do Nemecka, kde bol za nezná-

mych okolností zavraždený. Ocenenie prevzal starosta jeho rodnej obce Slovenské Pravno Pavol Grusmann. Podobný osud mal ďalší matičiar Anton Prídavok, priekopník rozhlasového vysielania na Slovensku, ktorý zomrel na následky mučenia nacistami len štyri dni

po skončení vojny. Matičnú cenu prevzal primátor jeho rodného mesta Kežmarok Ján Ferenčák. Na následky vojnových útrap zomrel aj Juraj Janoška, rodák z Liptovskej Sielnice, a syn predsedu MS Jura Janošku, a to len osemnásť dní pred koncom vojny.

Jozef Bučko, rodák zo Slatiny nad Bebravou a evanjelický farár v Turčianskom Svätom Martine, zahynul dokonca dva dni pred koncom vojny v koncentračnom tábore Ebensee v Rakúsku. Ocenenie prevzal evanjelický farár Milan Kubík, ktorý sa prihovril s krátkou modlitbou. Martinčan Ivan Ďurička zomrel počas núteného transportu po leteckom útoku. Ocenenie za Eduarda Bullu, ktorého taktiež odviekli do Nemecka, kde za neznámych okolností zomrel, prevzal zástupca primátorky jeho rodného mesta Prievidza Ľuboš Jelačič. Posledným oceneným bol Ladislav Sára, ktorý zomrel počas náletu na väzenský transport do koncentračného tábora. Cenu MS prevzal starosta jeho rodnej obce Podbrezová Ladislav Kardhodó. Pamiatku padlých matičiarov budú pripomínať obrazy v sídle Matice slovenskej.

Veronika Matušková

Od najväčšej tragédie v novodobých dejinách ľudstva uplynulo už 75 rokov

Deň víťazstva nad fašizmom bol ustanovený na 8. mája na počesť ukončenia druhej svetovej vojny. Na starom cintoríne v Kežmarku sme si za účasti predstaviteľov mesta a vojnových pamätníkov pri kladení vencov pripomenuli padlých nielen z nášho mesta.

Nacistická ideológia bola založená na šírení myšlienok rasizmu, antisemitizmu a nenávisti. Jej cieľom bolo šíriť strach a ničiti, vyhubiť určité skupiny obyvateľstva. Slepá dôvera v jedného muža spôsobila najkrvavejší konflikt v dejinách. Druhá svetová vojna ostane navždy temným miestom v histórii ľudstva.

Pietnemu aktu kladenia vencov

predchádzala očista vojnových pamätníkov, ktorú vykonávali Verejnoprospešné služby mesta Kežmarok. Čistenie bolo realizované prostredníctvom prístroja vytvárajúceho vysoký vodný tlak na plochu. Zámerom bolo vyčistiť travertínové povrchy od nežiaducich nečistôt a následne bola realizovaná aj konzervácia povrchov, oprava trhlín a stavebných porúch.

„Mesto Kežmarok takouto formou vyjadrilo úctu 75. výročiu ukončenia druhej svetovej vojny“, vyjadril sa Miroslav Škvarek, riaditeľ VPS v Kežmarku.

V januári a februári 1945 sa na území Kežmarku po ťažkých bojoch znovu sformovala Prvá Československá samostatná tanková brigáda, aby mohla zasiahnuť do ďalších bojov proti fašistom. Na kla-

dení vencov sa na historickom cintoríne v Kežmarku zúčastnila prednostka okresného úradu Veronika Havířová, náčelník mestskej polície Štefan Šipula, zo zväzu vojakov Jozef Žáčik a príslušníci Zväzu protifašistických bojovníkov. „Vďaka ich odvahe a láske k vlasti a vlastnému národu, vďaka ich zodpovednosti dnes žijeme slobodne. Tieto hodnoty si zaslúžia našu pozornosť, nie obchádzanie. Zabudnúť na tieto hodnoty je len krok od ohrozenia mieru a slobody“, vyjadril sa počas príhovoru podplukovník vo výslužbe Milan Janeček, predseda základnej organizácie Slovenského zväzu protifašistických bojovníkov Prvej samostatnej tankovej brigády v Kežmarku.

Ondrej Miškovič

Kežmarok od 1. júna otvoril brány škôlok, škôl, mestského úradu, športovísk a naďalej pokračuje v plánovaných investíciách

Štvrtá fáza uvoľňovania opatrení proti koronavírusu so sebou priniesla aj možnosť poslať od 1. júna deti do základných a materských škôl. Základné školy povolila vláda Slovenskej republiky otvoriť pre prvé až piate ročníky, a to na báze dobrovoľnosti. To znamená, že rodičia nemajú povinnosť umiestniť deti do školy ako počas bežného školského roka.

Na základe opatrení štátu mesto Kežmarok od 1. júna otvorilo základné i dve materské školy vo svojej zriaďovateľskej pôsobnosti. Dôležitým faktorom bol záujem rodičov o umiestnenie detí do materských a základných škôl, ktorý bol zisťovaný riaditeľmi jednotlivých výchovno-vzdelávacích zariadení. Povolené budú taktiež činnosti súvisiace so stravovaním.

Uvoľňovaním týchto opatrení chce mesto Kežmarok pomôcť občanom zmierniť ich neľahkú situáciu spôsobenú koronavírusom. Postupné otvorenie základných škôl bude významným krokom k znovuoobnoveniu získaných návykov žiakov vo vzťahu ku vzdelávaniu, obnoveniu prirodzeného socializačného prežívania žiakov v rovesníckych skupinách pred obdobím mimoriadneho prerušenia prevádzky kvôli prevencii nákazy COVID-19, k oživeniu ekonomiky prostredníctvom možnosti zákonných zástupcov nastúpiť do práce, k zníženiu zaťaženia rodičov a k odbremeniu veľkej časti učiteľov, ktorí museli realizovať vyučovanie za špecifických a neštandardných podmienok.

Materské školy

V materských školách štát obmedzil počet detí v triede na 15. V skupinách môžu byť spolu aj deti, ktoré pred mimoriadnym prerušením prevádzky neboli v spoločnej triede. Vytvorená skupina sa nebude meniť, ani keď počet detí klesne, nebude dochádzať k migrácii detí medzi jednotlivými skupinami. Riaditeľky materských škôl zvažujú v prípade nízkych počtov detí zmenu skupiny. Odporúča sa, aby k zmene prišlo až v nasledujúcom týždni po dosiahnutí nízkého počtu detí. Zamestnanci materských škôl podľa svojho uváženia a možností zabezpečia dostatočnú vzdialenosť medzi deťmi pri herných aktivitách, vzdelávaní i oddychu.

V Kežmarku z dôvodu rekonštrukčných prác nebudú Materská škola Cintorínska 3 a Materská škola Možiarska 1 v prevádzke. Deti týchto škôl po dohode s riaditeľkami budú umiestnené do sprevádzkovaných materských škôl. Tie od 1. júna znovu začalo navštevovať 157 detí v našom meste. „Vzhľadom na kapacitné možnosti budú do materských škôl prednostne umiestňované deti rodičov v prvej línii, t. j. zdravotníckych pracovníkov, príslušníkov hasičského a záchranného zboru, policajného zboru, ale aj deti pedagogických pracovníkov, deti zo sociálne znevýhodneného prostredia a deti, ktoré od septembra nastupujú na plnenie povinnej školskej dochádzky,“ ozrejmil nariadenie primátor mesta. Podmienkou

prevádzkovania je dôsledné dodržiavanie organizácie a podmienok výchovy a vzdelávania materských a základných škôl do konca školského roka 2019/2020.

Materská škola Kuzmányho 1 prijme 90 detí, z ktorých bude 15 z Materskej školy Cintorínska 3. **Materská škola Nižná brána** prijme 67 detí, z ktorých bude 24 z Materskej školy Možiarska 1.

Základné školy

V základných školách štát obmedzil počet detí v triede na 20 žiakov. V Kežmarku nastúpilo od 1. júna do základných škôl 886 žiakov. Ranný klub pre žiakov fungovať nebude. Riaditelia škôl vydajú pokyny upravujúce podmienky konkrétnej základnej školy na obdobie do konca školského roka 2019/2020 vo veciach prevádzky a vnútorného režimu základnej školy a podmienok na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia žiakov. Pri prvom nástupe do práce všetci zamestnanci základnej školy vyplnia dotazník o zdravotnom stave pred návratom do zamestnania. Na základe zisteného stavu riaditelia zabezpečia v súčinnosti so zriaďovateľom plynulú prevádzku základnej školy. Po dohode so zákonnými zástupcami zabezpečia riaditelia, aby žiaci s cieľom ochrany pred komunitným šírením ochorenia COVID-19 v základnej škole prichádzali a odchádzali len s osobami, ktoré so žiakom žijú v spoločnej domácnosti. Riaditelia škôl zabezpečia každodenný ranný zdravotný filter, ranné meranie teploty žiakov každej skupiny pedagogickým zamestnancom alebo iným povereným zamestnancom bezdotykovým teplomerom pri vstupe do základnej školy.

Podľa riaditeľov základných škôl účasť potvrdili všetci zamestnanci škôl, pedagogickí zamestnanci a odborní zamestnanci, aj nepedagogickí zamestnanci. Učiteľia druhého stupňa budú vypomáhať učiteľom na prvom stupni, a tiež sa budú venovať dištančnému vzdelávaniu. Všetci učiteľia budú na pracovisku. Školy zmenili organizáciu vyučovania tým, že upravili rozvrh, upravili vnútorné časové členenie vyučovacieho dňa a budú brať do úvahy fakt, že časť žiakov sa na vzdelávaní v základnej škole nezúčastní.

Základnú školu Dr. Fischera Kežmarok z celkových 321 žiakov na prvom stupni bude od 1. júna navštevovať 267, čo predstavuje 83,17 percent z celkového počtu. Do školského klubu detí sa prihlásilo 79 žiakov. Popoludňajší školský klub bude do 15.30 hod. Školská jedáleň bude v prevádzke pre žiakov, ktorí budú prítomní v škole.

Základnú školu Grundschule Kežmarok z celkového počtu 274 žiakov na prvom stupni bude navštevovať 209 žiakov, čo predstavuje 76,27 percent z celkového počtu žiakov. Do školského klubu detí sa prihlásilo 73 žiakov. Na odber obedov 157 žiakov. Obedy bude zabezpečovať Základná škola Nižná brána, ako tomu bolo aj pred mimoriadnym uzatvorením škôl.

Základná škola Nižná brána Kežmarok z celkového počtu 291 žiakov na prvom stupni prijme 212 žiakov, čo predstavuje 72,85 percent z celkového počtu. Do školského klubu detí sa prihlásilo 59 žiakov. Na odber obedov 157 žiakov. V priemere za všetky základné školy je to 77,43 percent všetkých žiakov, ktorí nastúpia na vyučovanie.

Mestský úrad

Uvoľňovanie opatrení sa dotklo aj Mestského úradu v Kežmarku, ktorý od pondelka 1. júna začal fungovať v štandardnom režime. V pondelok, utorok a štvrtok bude otvorený pre verejnosť od 8.00 do 15.00 hod., v stredu od 8.00 do 16.30 hod. a v piatok od 8.00 do 14.30 hod. Naďalej ostáva pri vstupe dezinfekcia na ruky a povinnosť ochrany dýchacích ciest zamestnancov, ale i občanov rúskom alebo inou vhodnou alternatívou. Vstupovať na miesto prvého kontaktu a do kancelárií bude možné len jednotlivci.

Športoviská

V zmysle opatrenia Úradu verejného zdravotníctva SR č. OLP/3461/2020 zo dňa 21. apríla 2020 bolo umožnené športovcom vrátiť sa na svoje športoviská. Začať športovať mohli v obmedzenom režime. Trénovať bezkontaktné mohli piati zverenci s licencovaným trénerom – odborníkom v športe na ploche 30 x 30 m. Postupne sa opatrenia uvoľňovali. Momentálne je možné na vonkajších ihriskách trénovať s neobmedzeným počtom športovcov, dokonca umožňujúci ich kontakt. Otvorili sa aj vnútorné športoviská, ale iba pre kluby, teda športovcov, ktorých trénujú licencovaní tréneri.

Investície mesta

Kríza výrazne ovplyvnila aj fungovanie podnikateľského sektora v oblasti služieb a cestovného ruchu. Kežmarok naďalej pokračuje v investičných aktivitách a výstavbe. „Ak by sme teraz obmedzili investičné aktivity, nezamestnanosť v okrese by znovu narastala,“ uzavrel primátor. Mesto naďalej počíta s výstavbou polyfunkčnej arény, prestavbou polikliniky, zariadenia pre seniorov, revitalizáciou sídliska Sever ako aj výstavou regionálnej tržnice. Uvoľňovaním opatrení chce mesto Kežmarok pomôcť občanom zmierniť ich neľahkú situáciu spôsobenú koronavírusom.

Ondrej Miškovič, Ladislav Petras

Mestská polícia sa počas pandémie zamerala na dodržiavanie vládnych opatrení

V súvislosti s aktuálnou epidemiologickou situáciou vo svete so šírením koronavírusu sa aj príslušníci Mestskej polície Kežmarok aktívne podieľajú na plnení opatrení, ktorých cieľom je čo najviac zamedziť šíreniu koronavírusu na území mesta.

V Kežmarku bola zintenzívnená hliadková činnosť a mestská policajti sa prioritne venovali dohľadu nad dodržiavaním vydaných ochranných opatrení hlavného hygienika Slovenskej republiky. Počas výkonu služby upozorňovali občanov na príslušné a platné preventívne opatrenia, medzi ktoré patrí hlavne dodržiavanie bezpečnej vzdialenosti a používanie ochranných rúšok na verejnosti. „Bohužiaľ musím uviesť, že nie každý je v tomto smere zodpovedný a príslušníci mestskej polície od platnosti vydaných opatrení doposiaľ zistili 48 porušení, ktoré boli riešené v zmysle platných právnych predpisov,“ priblížil nám aktuálnu situáciu Štefan Šipula, ktorý je od 16. apríla poverený riadením mestskej polície v našom meste.

Mestskí policajti mali taktiež v našom meste za úlohu zamerať sa na najviac ohrozenú skupinu, čiže seniorov. „V priebehu týždňa sa podarilo rozdať viac ako sedemsto ochranných rúšok a rukavíc pre seniorov nad 75 rokov,“ povedala Oľga Vilčeková z dispečingu mestskej polície. Kontrola sa zamerala i na detské ihriská a verejné priestranstvá, kde sa združujú občania. Počas uvoľňovania vládnych opatrení boli kontrolované aj prevádzky s predajnou plochou väčšou ako 300 metrov. „Na základe vykonávania našej kontroly pristúpili prevádzkovatelia prevádzok a zariadení na to, že si vyvesili na vstupné dvere oznámenia, aby boli do-

držované dvojmetrové rozstupy a zdržiavanie sa len jedného zákazníka na ploche 25 metrov štvorcových,“ informoval Šipula. Prvé dni po uvoľnení opatrení boli problémové hlavne záložne, kde sa zrazu začalo združovať viac ľudí ako obvykle, napriek tomu však mestská polícia operatívne prijala vlastné opatrenia a situáciu zvládla.

Zvýšená hliadková činnosť sa vykonávala aj v blízkosti nákupných stredísk, kde sa najčastejšie zisťujú porušenia v oblasti dodržiavania povinných opatrení. „V prípade porušenia akýchkoľvek opatrení je dôležité oznámiť túto skutočnosť na telefónnom čísle 159, aby mohli byť aj z našej strany obratom prijaté príslušné opatrenia v záujme občanov,“ zdôraznil Šipula.

V súvislosti s novelou zákona 355/2007 o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov a zákona 42/1994 o civilnej ochrane pribudli mestskej polícii nové právomoci. Mestská polícia môže prejednávať niektoré priestupky týkajúce sa porušenia opatrení a nariadení počas súčasnej pandémie a ukladať za ich nedodržiavanie pokuty v blokovom konaní na mieste až do výšky tisíc eur. „Chcem opätovne vyzvať všetkých občanov, aby dôsledne dodržiavali všetky vydané opatrenia vydané Úradom verejného zdravotníctva Slovenskej republiky, aby sa na verejnosti pohybovali



Mestská polícia zabezpečovala dodržiavanie opatrení aj na detských ihriskách.

iba v nevyhnutných prípadoch a len s ochranným rúškom či šálom, šatkou alebo inou vhodnou alternatívou prekrytia úst a nosa, aby sa dôsledne dodržiaval zákaz prevádzkovania určených maloobchodných prevádzok a prevádzok poskytujúcich služby a znova všetkých chcem upozorniť, že za nerešpektovanie vydaných opatrení hrozí sankcia, ktorú môže uložiť správny orgán až do výšky 1 659 eur a právnickým osobám až do výšky 20 tisíc eur, kde pri ukladaní sankcií budú správne orgány nekompromisné,“ pripomenul občanom nielen nášho mesta Šipula.

Počas tohto krízového obdobia sa prejavila aj spolupatričnosť občanov, ktorí donášali na mestskú políciu ušité rúška, vzhľadom na to, že mestskí policajti už mali zabezpečené rúška, ich darovali Zariadeniu pre seniorov v Kežmarku. V závere rozhovoru Šipula dodal: „Verím, že všetci budeme v tejto neľahkej dobe zodpovední a každý svojou zodpovednosťou prispeje k zvládnutiu prijatých opatrení a k čo najrýchlejšiemu návratu do obvyklého spôsobu života, na čo sa už istotne tešíme.“

Ondrej Miškovič

Ako zvládali vládne opatrenia zamestnanci oddelenia sociálnych vecí

Mestský úrad počas vyhlásených opatrení koronavírusu na Slovensku fungoval v značne obmedzenom režime, napriek tomu však oddelenie sociálnych vecí malo od marca viacero povinností, ktoré boli spojené so zabránením šírenia pandémie.

Zamestnanci oddelenia sociálnych vecí, ale i opatrovatelky sa podrobili testom na preukázanie ochorenia v našom meste. V čase vyhlásenej mimoriadnej situácie a núdzového stavu z dôvodu šírenia nákazy COVID-19 bol zabezpečovaný chod oddelenia s obmedzeným počtom zamestnancov na oddelení, ale i na úseku opatrovateľskej služby z dôvodu práceneschopnosti alebo poberania OČR (ošetrenie člena rodiny).

„Je veľmi náročné zabezpečiť všetky činnosti oddelenia s obmedzeným počtom zamestnancov, preto sme siahli aj po provizórnom riešení. Zabezpečujeme rozvoz stravy zo Zariadenia pre seniorov a Zariadenia opatrovateľskej služby v Kežmarku, nielen občanom, ktorí majú sťažnosť mobilitu ale v čase mimoriadnej situácie, aj všetkým externým stravníkom, pre ktorých bol tretieho apríla zrušený osobný odber obedov, od štvrtého apríla zabezpečuje

oddelenie rozvoz obedov všetkým externým stravníkom,“ povedala vedúca oddelenia sociálnych vecí Jana Trautmanová, ktorá zároveň uviedla, že v mesiaci apríl rozniesli 2 253 obedov. Značné množstvo obedov bolo ťažké pokryť len zamestnancami oddelenia, preto boli oslovené aj iné rozpočtové organizácie mesta.

„Keďže mesto poskytuje aj službu krízovej intervencie v nocľahárni, upravili sme 14. apríla jej prevádzkovú dobu a odvtedy je otvorená nepretržite,“ povedala Trautmanová. Občanom bez prístrešia tak bol v priestoroch nocľahárne umožnený pobyt aj počas dňa. „Týmto sme chceli zamedziť rozširovaniu nákazy, pretože u takýchto ľudí, kde absentuje vlastné bývanie a nemožnosť dodržiavania protiepidemiologických opatrení, je šírenie vírusu veľkým rizikom,“ uzavrela Trautmanová.

Ondrej Miškovič

Kontrolný deň na stavbách v meste

Dobrou správou je, že všetky stavebné práce idú podľa plánu a časového harmonogramu. Na jednom mieste sú už dokonca aj hotové.

Zimný štadión/aréna

Posledná etapa výstavby budúcej kežmarskej arény zahŕňa najmä jej prístavbu. V nej sa budú nachádzať kancelárie, priestory určené pre médiá, VIP miestnosti, klubovňa, kaviareň, fitnesscentrum a sociálne zariadenia. V zadnej časti budú aj zvyšné šatne, ktorých by tak dokopy malo byť na štadióne desať. „Ostáva nám ešte popasovať sa s plochou pred arénou, kde plánujeme urobiť parkovisko. Stavbári sľúbili, že do mesiaca by mali mať všetko hotové,“ povedal po obhliadke stavby primátor Ján Ferencák. Podľa neho by štadión mohli zaľadniť už aj v júli, no v rámci terajších opatrení súvisiacich s pandemiou by to bolo finančne pre mesto nevýhodné. Pozitívnu správou je, že po dokončení tejto výstavby bude štadión už arénou, ktorá bude slúžiť nielen na šport, ale aj na kultúrne a spoločenské podujatia. „Celkovo táto aréna bude kapacitne určená až do tri a pol tisíc ľudí,“ skonštatoval primátor a dodal, že na štadión by chcel zakúpiť ešte novú roľbu.



Sídliisko Sever

Jedno z najstarších sídlisk postupne podlieha kompletnej rekonštrukcii a revitalizácii. Momentálne sa práce týkajú modernizácie jeho vnútrobloku a revitalizácie zelene. „Máme v pláne zrekultivovať postupne celé sídliská, ak bude dosť zdrojov a bude čas i priestor. Teraz riešime Sídliisko Sever a po ňom by nasledoval Juh a pre mňa je dôležitá aj Záhradná ulica a s ňou spojená celá lokalita, ktorá má tiež takýto vnútroblok,“ prezradil plány primátor. V rámci tohto projektu boli už na Severe osadené certifikované prvky detského ihriska, ochranné gumové podklady, nové lavičky, svietidlá i nové asfaltové povrchy. V rámci zelene tu podľa projektu má pribudnúť viac ako 300 kríkov a 26 stromov. „Radi by sme zrevitalizovali nielen vnútroblok, ale aj tie predné časti, ktoré v tomto prípade projekt nerieši,“ dodal primátor a prisľúbil, že zvyšné veci dofinancuje samotné mesto, aby sídlisko pôsobilo ako celok. „Nepáči by sa mi, že teraz by sa urobila iba jedna časť a potom sa presunieme akoby do iného sveta,“ zhodnotil momentálny stav. Projekt revitalizácie vnútrobloku sídliska Sever v celkovej výške 490 tisíc eur by mali stavbári ukončiť do začiatku júna.



Priemyselný park a závod Mubea

V priemyselnom parku dostalo mesto za úlohu pripraviť podmienky pre vstup nového investora – závod Mubea, ktorý sa zaviazal zamestnať až 500 ľudí. „My sme všetky práce už ukončili, teraz len čakáme na kolaudáciu,“ zhodnotil primátor a vzápätí dodal: „Mesto Kežmarok malo veľký záväzok, a to bola aj podmienka investora, ktorý si vyžadoval mať aj druhý prístup k závodu. S tým súvisela výstavba druhej okružnej križovatky a chráneného železničného priestestia.“ Celková investícia pre tento zámer bola dva a pol milióna eur, pričom ani euro nešlo z mestskej kasy. Celá suma bola hrazená zo štátnych peňazí, ktoré vyčlenila ešte predchádzajúca vláda Slovenskej republiky. „Máme tu pripravené aj pripojenie na cyklochodník, takže cyklisti budú môcť kontinuálne prechádzať z Kežmarku cez Spišskú Belú až do Poľska,“ podotkol primátor. V súčasnosti sa v tomto závode už len čaká na zrušenie hygienických opatrení v rámci pandémie, aby aj zahraničný investor mohol pokračovať v pôvodných plánoch.

Materská škola Cintorínska

V tomto roku sa najstaršia MŠ v meste dožíva okrúhlej päťdesiatky, aj preto si podľa primátora mesta vyžadovala už komplexnejšiu rekonštrukciu. „Prioritným zameraním tejto rekonštrukcie bolo zníženie energetickej náročnosti, čo predstavuje komplexnú výmenu radiátorov, rozvodov, kotolne, namontovanie novej vzduchotechniky s rekuperáciou a zvonku jej kompletné zateplenie a výmenu ešte niektorých starých okien,“ takto zhodnotil účel danej rekonštrukcie primátor. Súčasťou prác boli aj revízie elektroinštalácií a bleskozvodov a tiež vysokorychlostný internet. „Na tento projekt sme získali európske peniaze v celkovej výške 340 tisíc eur, do ktorých však neboli zahrnuté ceny práce za vymalovanie či tzv. vysprávky,“ skonštatoval primátor a dodal, že aj tu budú musieť hľadať vlastné zdroje, aby tejto materskej škole pomohli dokončiť rekonštrukciu. Finančná injekcia od mesta tu bude potrebná aj pri revitalizácii zelene v školskej záhrade. No a najbližšou úlohou zrejme projektového oddelenia bude pripraviť aj projekt na dokončenie obnovy oplotenia a skultivovania vnútorného priestoru pred samotnou materskou školou.



Materská škola Možiarska

Poslednou stavbou v rámci kontrolného dňa primátora mesta bola Materská škola na Možiarskej ulici. „Toto je tiež projekt, ktorý bol podporený z Integrovaného regionálneho operačného programu. Celková hodnota týchto prác je zhruba 230 tisíc eur,“ prezradil primátor. Aj tu je podľa neho cieľom rekonštrukcie úspora energií. Hlavnou stavebnou činnosťou tak bola výmena všetkých okien, keďže tu ako v jedinej materskej škole v meste boli ešte okná pôvodné. „Súčasťou projektu bola aj výstavba novej triedy, ktorá umožní ďalším asi päťnástim najmenším žiakom nastúpiť do školy. K nej patria aj nové sociálne zariadenia a tiež nové prvky na hranie, ktoré sa zabudovali na školskom dvore,“ skonštatoval primátor. Po celkovej obhliadke materskej školy prítomná komisia zhodnotila, že aj tu je potrebná, podobne ako na MŠ Cintorínska, kompletná výmena elektroinštalácie, rozvodov a kúrenia. Takáto „prerábka“ by stála okolo 250 tisíc eur. Tieto finančné zdroje by sa podľa primátora mohlo znovu podariť získať len zo samostatného projektu. Momentálne je mesto Kežmarok v tzv. šetriacom režime, a tak by takúto sumu nevedelo zainvestovať.

Beáta Oravcová,
foto: Lorant Paugsch



In memoriam Ernő Bethlenfalvy (1880 – 1955)

V mojich detských rokoch v susedstve bývala rodina Bethlenfalvy a Bruckner. Ing. Jozef Bethlenfalvy (syn Ernő Bethlenfalvyho) vedel, že ma zaujíma ornitológia, tak mi ako začínajúcemu stredoškólakovi daroval časť pozostalosti po svojom otcovi.

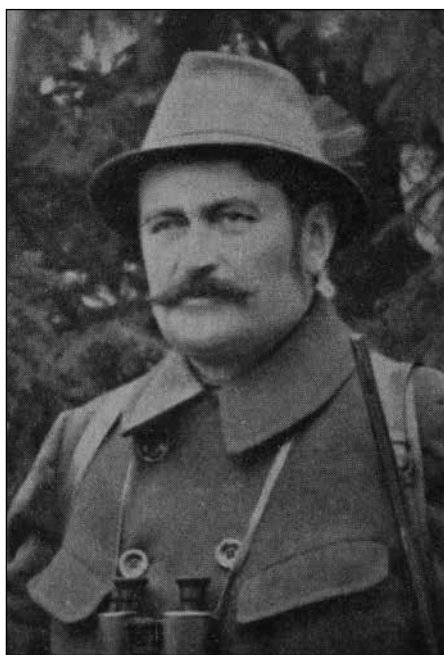
Boli to odborné prírodopisné knihy, separáty, výstrižky článkov, ale aj jeho „starosvetový“ mosadzný ďalekohľad. Keďže som vedel po maďarsky, so záujmom som si tie materiály čítal. Najviac ma zaujal atlas vtákov, v ktorom si jeho otec zaznamenal súhrn svojich pozorovaní o výskyte vtákov v Tatrách a doline rieky Poprad za roky 1895 až 1945. Bola to pre mňa aj motivácia ísť študovať biológiu a po skončení vysokej školy sa venovať ornitológii a zaujímať sa viac o jeho odbornú prácu.

Ernő Bethlenfalvy (Rezső Ádám) sa narodil v Kežmarku v roku 1880 do významnej rodiny Goldberger/Bethlenfalvy. Vyštudoval hospodársku akadémiu v Debrecíne a od roku 1906 býval a pôsobil ako veľkostatkár v Huncovciach. Tam v roku 1955 aj zomrel a pochovaný je na starom cintoríne v Kežmarku. Okrem hospodárenia na rodinných majetkoch bol i vášnivým poľovníkom, čo v tej dobe iste aj patrilo k jeho stavu. Ale hlavne sa intenzívne venoval výskumu tatranskej prírody, fauny a jej ochrany. Bol organizačne činný a v kontakte s významnými (odborne, spoločensky) osobnosťami svojej doby. V medzivojnovom období sa významne angažoval v zámere vytvoriť vo Vysokých Tatrách národný park, čo bolo jeho ideou už od roku 1911.

Zaujímal ho aj história. Mnohé svoje zbierky a knihy daroval do Karpatského múzea v Poprade a rôzne starožitnosti, knihy, fotografie, militárie, časť bytového zariadenia a rodové obrazy do kežmarského múzea.

Bol mimoriadne publikačne činný – už v roku 1912 vydal knihu o stave poľnohospodárstva v Spišskej župe. Svoje prírodovedné pozorovania, výskumy a názory publikoval vo viacerých nemeckých, maďarských a slovenských časopisoch a novinách – Die Karpathen, Karpathen-Post, Vadászlap, Szepesi Híradó, Lovac, Aquila, Sylvia. Jeho kniha Die Tierwelt der Hohen Tatra (Svet zvierat Vysokých Tatier), ktorú vydal v roku 1937, bola v tej dobe najdôležitejšia a v Európe vysoko uznávaná kniha o tatranskej faune. Bol aj spoluautorom encyklopédie Naša zverina (1935). Na sklonku života napísal knihu A természet kincsestáraból (Z pokladnice prírody), bohužiaľ, zachovala sa len v rukopise.

Ako prírodovedca ma, samozrejme, naj-



Ernő Bethlenfalvy



viac zaujímal jeho terénne poznatky, ktoré získal ako autodidakt celoživotným pozitívnym a pokorným pozorovaním prírody. Niektoré sú už časom prekonané – napr. jeho názor o malom význame až škodlivosti

krúžkovania vtákov, či tvrdenie o vývinovej podobnosti jazveca s medveďom, alebo trochu personifikované vysvetlenie správania sa niektorých živočíchov.

Jeho práce ako niť spája zásadné tvrdenie, že živé organizmy vo voľnej prírode nesmieme deliť na užitočné a škodlivé. Je to len naše utilitárne videnie. Pri hlbšom štúdiu a pozorovaní je aj dnes bez diskusie akceptované, že každý živý tvor (aj rastlina) má za milióny rokov vytvorenými vzťahmi svoje dôležité miesto v prírode. A ako správne často konštatuje, „tam, kde človek nezasiahol svojou sebeckou činnosťou do prírody, zachovala sa prirodzená rovnováha“, alebo tiež „čím viac človek zasiahne do prírody, tým väčšie škody napácha“. Často aj k nevôli poľovníkov až apelatívne nabáda, aby čo najviac rešpektovali zákony prírody. K snahe poľovníkov eliminovať dravé vtáky a šelmy presvedčivo tvrdí, že „každý dravec má v prírode svoje dôležité poslanie, preto musí byť chránený“. Aj v tom je jeho prínos nadčasový. Presne už vo svojej dobe pozoroval, cítil aj deklaroval to, čo je dnes už vedecky dokázané – ako perfektné fungujú samoregulačné vzťahy v prírode. Napriek tomu, že bol v oblasti biológie, zoológie, etológie samouk, o jeho erudícii svedčí, že na základe svojich empirických poznatkov vedel veľakrát odborne polemizovať s viacerými európskymi autoritami a mnohé jeho závery sú platné aj dnes.

Zaujímavé je tiež jeho vyjadrenie, že prečo začal svoje poznatky a názory publikovať: „Lebo som cítil, že musím, že je to potrebné, aj keď to mnohí nechcú uznať. Odmalička som trávil veľa času v prírode, každou voľnou chvíľou strávenou pod božou oblohou som si obľúbil živé tvory prírody. Samozrejme som čítal veľa prírodopisnej literatúry a s prekvapením som zisťoval, že sa v nich napísané veci nie vždy zhodujú s mojimi skúsenosťami. Nevedel som, čomu mám veriť. Kniham alebo svojim očiam? Skoro u každého zvieratá boli odchýlky medzi napísanou literatúrou a skutočnosťou.“

Ernő Bethlenfalvy – určite to boli jeho osobnostné a intelektuálne danosti, ktoré ho viedli k fascinácii prírodou a hľadaniu zákonitostí jej fungovania. Dokumentuje to aj vysokoškolská práca Dominiky Janovičovej. Bol to renesančný človek v prvej polovici 20. storočia, prírodovedec, ochranca prírody a veľký praktický znalec vzťahov medzi živými organizmami v prírode. Tomu venoval celý svoj život a jeho aktivity sú aj z dnešného pohľadu obdivuhodné.

Česť a úcta jeho pamiatke!

Ladislav Spalek

Vojtech Béla Alexander

Univerzitný profesor Dr. Vojtech Alexander, lekár a vedec svetového formátu, je priekopníkom röntgenológie a zakladateľom nového vedného odboru – rádiológie.

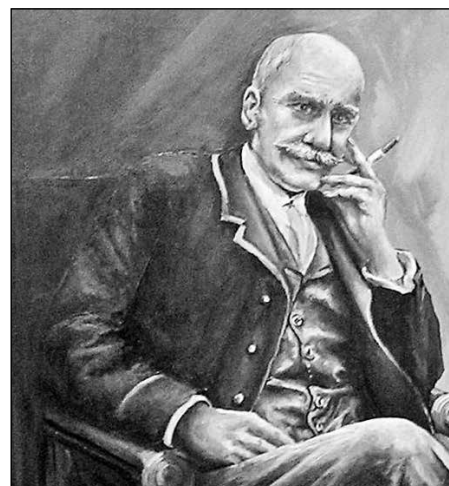
Narodil sa 30. mája 1857 v Kežmarku. Po ukončení evanjelického lýcea v rodisku úspešne ukončil v roku 1881 Lekársku fakultu v Budapešti, kde už ako študent získal viacero štipendií a pracoval ako študentská pomocná vedecká sila. Istý čas v Budapešti pracoval v nemocnici a v patologickom ústave. Avšak na naliehanie otca prišiel do rodného Kežmarku, kde si ako mestský lekár zriadil ošetrovňu a operačku v bočnom krídle kežmarského hradu. Ako 29-ročný sa oženil s Kežmarčankou Alžbetou Schwarzovou, s ktorou mal päť detí.

Okrem svojej zásluhnej lekárskej praxe sa stal tajomníkom, pokladníkom a hlavným redaktorom ročníkov Spolku spišských lekárov a lekárníkov. V Kežmarku sa zaslúžil o kanalizáciu mesta a reguláciu rieky Poprad. Založil Okrášľujúci spolok, s ktorým vybudoval aj Alexandrovu aleju, viedol invalidný a penzijný spolok, pracoval v elektrifikačnej spoločnosti a v streleckom spolku, viedol zbierky na

výstavbu kežmarskej nemocnice. Bol jedným zo zakladateľov prvej textilnej školy v Uhorsku a chlapčenskej meštianky vo svojom meste, kde aj externe vyučoval. Písal dojímavé básne v spišsko-nemeckom nárečí.

Po objave röntgenových lúčov zakúpil jeden z prvých sériovo vyrábaných röntgenových prístrojov a zhotovoval prvé snímky ľudského tela, zvierat a predmetov. Prvý na svete zhotovoval plastické snímky ako predobraz práce počítačových tomografů, monograficky opísal vývoj kostry človeka od embrya až po dospelosť, čo sa nechtiac stalo osudným pre jeho celú rodinu, keď sa mu narodil duševne hendikepovaný syn Imrich.

Spracoval symptomatológiu pľúcnych a kostných zmien pri tuberkulóze, svoje výskumy v oblasti diagnostiky obličiek a močových ciest a ďalšie práce, ktoré publikoval vo svetovej odbornej tlači. Stal sa vo svojom odbore svetovou špičkou, predsedom Medzinárodného zväzu röntgenológov a aktívne



Vojtech Béla Alexander.

pracoval vo vedení európskych vedeckých kongresov. V roku 1907 sa presťahoval so svojou rodinou do Budapešti, kde založil už ako prvý súkromný docent a neskôr profesor na lekárskej fakulte katedru a Centrálny röntgenologický ústav, ktorý dodnes nesie jeho meno.

Umrel ako 59-ročný prežiarený škodlivými röntgenovými lúčmi. Pochovaný je však ako veľký spišský lokálpatriot s celou rodinou v Kežmarku, kde sú na pamätných miestach odhalené tri pamätné tabule a dve busty jeho hlavy. Miestna nemocnica nesie jeho meno.

Milan Choma



Jozef Maximilián Petzval na portréte Mgr. art. Jozefa Hyžného ml.

Narodil sa 6. januára 1807 v Spišskej Belej. Vyrastal v rodine spišskobelianskeho učiteľa, regenschoriho, zlepšovateľa a geometra Jána Fridricha Petzvala, ktorý mal toto povolanie vo všetkých svojich pôsobiskách. Jozef mal mladšieho brata Otta, neskôr tiež významného matematika a technika v Uhorsku. Spolu so starším bratom Nestorom, ktorý predčasne zomrel, ich volali „Traja králi Petzvali“, lebo sa narodili s odstupom troch a dvoch rokov akoby zárazkom 6. januára. V roku 1810 sa rodina presťahovala do Kežmarku, kde Jozef navštevoval miestnu katolícku školu. V roku 1818 sa rodina znovu sťahovala, tentoraz do Levoče, kde žili jeho rodičia a súrodenci Pod hradbami až do svojej

Jozef Maximilián Petzval a Otto Baltazár Petzval

Významný matematik, fyzik, vynálezca, priekopník fotografickej optiky a aplikovateľnej matematiky, vedec svetového formátu.

smrti. Predtým sa však otec dostal v Kežmarku do konfliktu a do väzenia.

Malý Jozef navštevoval na krátky čas Nižšie piaristické gymnázium v Levoči, avšak v matematike sa mu nedarilo. Až na povestnom katolíckom gymnáziu začal vynikať v matematike, potom po maturite v rokoch 1822 – 1825 na Kráľovskej akadémii v Košiciach a v rokoch 1826 – 1828 na Polytechnike v Budapešti v odbore inžinierstva geodézie, regulácie riek a stavby ciest. Ako 21-ročnému vynikajúcemu absolventovi inžinierstva mu bola odpustená povinná päťročná prax.

Po ukončení školy pracoval ako inžinier geodet v Budapešti. V roku 1830 zachránil Budapešť pred veľkými záplavami Dunaja. Vyučoval na polytechnike vyššiu matematiku, geometriu a mechaniku a od roku 1832 aj na peštianskej univerzite. Od roku 1835 bol riadnym profesorom vyššej matematiky v Budapešti a v r. 1837 –

1877 na univerzite vo Viedni. Integrácia lineárnych a diferenciálnych rovníc a využívanie matematického aparátu v aplikovateľných objavoch v dioptrike a fotografickej technike, teórii tónových osnov, hudby a akustiky, teórii kmitov, balistike a v ďalších matematických teóriách boli doménou jeho vedeckej práce.

Bol tiež zručný brusič skla, jemný mechanik a vynálezca. Osobitnú pozornosť venoval v roku 1840 výpočtom pri konštrukciách portrétnych a krajinárskych objektívov so 16-násobnou vyššou priepustnosťou svetla, čím položil základy fotografickej dioptriky. Vynašiel a zdokonaľoval divadelný ďalekohľad, mikroskop, projektory svetla, svetlomety, zdokonaľoval konštrukciu vojenskej delostreleckej techniky, zdokonaľil pušku, zostrojil harfogitaru, upravoval konštrukčne klavír, so svojimi študentmi zostavil sedemmiestne logaritmy. Zomrel vo Viedni 15. augusta 1891.

Milan Choma

V Kežmarku zlé ženy zatvárali do kletky hanby

Kletka hanby bola umiestnená v našom meste na Hlavné námestie v roku 2015 ako atrakcia festivalu Európske ľudové remeslo. Objekt zhotovili vlastnými rukami študenti a majstri kováčskeho odboru zo Súkromnej strednej odbornej školy Biela voda v Kežmarku.

Ľudia v minulosti poznali viaceré miesta, ktoré slúžili na pranierovanie, čiže na verejné poníženie za spáchané delikty. Najčastejšie sa na to využíval stĺp alebo kletka. Bolo to praktické pozbavenie cti človeka. Tento druh trestu sa začal v Európe používať na začiatku 13. storočia. V začiatkoch sa ako pranier využívalo základné brvno šibenice, ku ktorému bol odsúdený pripútaný za krk, spolu s tabuľou opisujúcou jeho previnenie. Na Slovensku sa najčastejšie používal drevený alebo kamenný stĺp. Do kletky hanby sa bolo možné dostať za dnes pomerne všedné delikty, ako napríklad ohováranie, cudzoložstvo, opilstvo či nočné bujaré hýrenie. Na nešťastníkov zamknutých v stiesnenom zamrežovanom priestore priamo v centre mesta bolo dokonca dovolené aj plávať.

Prvé záznamy o kletke hanby nachádzame v kežmarskej mestskej daňovej knihe z roku 1525, kde sa o nej dozvedáme ako o kletke hanby pre zlé ženy. Spôsob, ako sa

tam dostať bol jednoduchý. Ak v minulosti v Kežmarku otca rodiny žena alebo dcéra neposlúchala tak, ako sa patrí a často tak, ako si sám predstavoval, skončila v kletke. Dnes by sme mohli povedať, že mala jedinečnú možnosť vlastnej sebareflexie. Odsúdeným ženám v kletke hanby však nebolo veľmi vesele, keďže si počas svojho pobytu v nej vytrpeli svoje, od pluvancov po nadávky.

Druhým známym pranierom bol kežmarský stĺp hanby, ktorý bol postavený v roku 1557. Stavby sa vtedy ujal murársky majster Štefan, a to priamo na kežmarskom námestí, za čo dostal v tej dobe až kráľovskú odmenu v hodnote 25 zlatých. Za toľko zlatých sa vtedy dal kúpiť napríklad aj dom. Pranier vydržal v meste 244 rokov, až do roku 1801, keď ho zlikvidovali.

Mesto Kežmarok si v roku 2014 dalo vypracovať dva návrhy na umelecké stvárnenie kletky hanby. Rozhodnúť sa tak malo medzi gotickým a renesančným. Napokon sa roz-



Kletka hanby na Hlavnom námestí v Kežmarku.

hodlo, že v Kežmarku bude stáť kletka hanby v renesančnom štýle, ktorého prvky nájdeme na zvonici pri Bazilike svätého Kríža. Tvarom pripomína kletku pre vtáčika, len je podstatne väčšia a jej úloha bola v histórii, ako už samotný názov naznačuje, nie veľmi lichotivá. „V súčasnosti je pre turistov atrakciou a vďačným miestom na fotenie,“ poznamenala Erika Cintulová, riaditeľka múzea v Kežmarku.

Ondrej Miškovič

Tajomstvá hradných depozitárov. Majstrovstvá sveta v severskom lyžovaní 1970

Muzeálne depozitáre slúžia na uloženie tých zbierkových predmetov, ktoré nie sú bežne vystavené verejnosti. Prečo? Nekorešpondujú so zameraním expozícií; sú príliš vzácne na dlhodobé vystavenie alebo sú nejakým spôsobom poškodené a nevhodné na prezentáciu. Samozrejme dôvodov existuje oveľa viac.

Dnes si predstavíme predmety možno nie príliš zaujímavé, no poukazujú na udalosť svetového významu. Presnejšie na Majstrovstvá sveta FIS 1970, ktoré sa konali 14. – 22. februára pred 50 rokmi vo Vysokých Tatrách. Navštívili ich viacerí Kežmarčania. Akciu za účasti 80 000 ľudí slávnostne otvoril prezident republiky L. Svoboda i predseda FIS Marc Hodler. Na majstrovstvách sa zúčastnili športovci 25 krajín, televízia v Bratislave ako prvá v ČSR vysielala priame prenosy vo far-

be. Najúspešnejšou krajinou sa stal Sovietsky zväz so 14 medailami, východní Nemci získali 4, Československo 2: zlato vybojoval Ladislav Rygl (severská kombinácia), striebro Jiří Raška (skoky na lyžiach).

V kežmarskom múzeu pripomína podujatie niekoľko exponátov. Okrem kovových odznakov ide o sklenený pohár, nálepku i perá s logom majstrovstiev. Tunajšia firma Tatrafan vyrobila utierky so zimným motívom. Jedna zobrazuje skokana na lyžiach,

mapu tatranských lokalít a kalendár na daný rok s vyznačením dátumu akcie. Nechýba voľná vstupenka určená na vstup do lyžiarskeho areálu na Štrbskom Plese.

Najcennejší je súbor troch slovensko-anglických časopisov propagujúcich Slovensko, jeho kultúrne pamiatky, rekreačné zariadenia i samotné Vysoké Tatry. Nechýbajú unikátne fotografie zo stavby športovísk. V jednom z časopisov sú predstavené lyžiarske bežecké trate a skokanské mostíky, tiež fotografie z tatranských zimných pretekov.

Posledný cenný zbierkový predmet je farebný časopis mapujúci lyžiarske preteky vo Vysokých Tatrách v období rokov 1955 – 1985, obohatený o výsledky a fotografie. Špeciálna kapitola je venovaná majstrovstvám v roku 1970 s viacerými farebnými snímkami.

Vladimír Julián Ševc

Ako o Kežmarku písali starí historici

Najstarší zatiaľ známy opis Kežmarku sa zachoval v diele Dávida Frölicha Medulla geographiae practicae..., ktoré vyšlo v Bardejove roku 1639.

„Spišská župa je veľmi bohatá na mestá a dediny... Hovorí sa tu po nemecky, poľsky, slovensky, maďarsky a latinsky... Medzi pohoriami na prvom mieste sú Karpaty. Najstrmšie a najvyššie z týchto horských hrebeňov, ktoré čnejú nad mraky, sú v blízkosti mesta Caesareopolis, všeobecne nazývaného Kežmarok, podľa ktorého ich aj volajú Kežmarským pohorím, alebo vzhľadom na to, že sú stále pokryté snehom, aj Snežným pohorím. Slováci ich volajú Tatry alebo Tarcal, čo znamená holé, dolámané vrchy...”

„Caesareopolis sa nachádza na úpätí Karpát, na hraniciach Poľska a Uhorska, medzi riekou Poprad, Ľubickým potokom a Bielou vodou. Nachádza sa na pôde úrodnej pre zberie a ľan. Kežmarku dodáva jedinečnú ozdobu radnica s novou peknou vežou, renovovaná väznica a veža Vyšnej brány, ktorá bola postavená pričinením a na náklady Spišskej župy proti nájazdom husitov. Je tu nemecký kostol, v ktorom je reprezentačná socha ukrižovaného Krista, slovenský kostol s reštaurovanou školou, fara, dom učiteľa, hospital (nemocnica) a kampanila – sú síce v strede mesta, ale z jednej strany sa nachádzajú močiare a z druhej zadné časti domov námestia. Je tu aj hrad, v ktorom býva pán Thököly, dedičný pán tohto mesta. V Kežmarku sa varí chutné pivo. Konajú sa tu týždenné trhy, na ktoré v davoch prichádzajú roľníci z okolitých dedín, prinášajúc mnohé veci, potrebné na živobytie... Kežmarok je po Levoči druhým najvýznamnejším mestom Spišskej župy.”

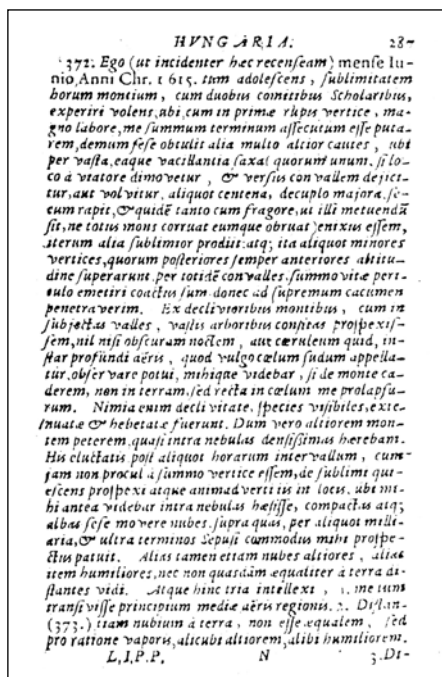
Ako v 18. storočí vyzeral Kežmarok, vykreslilme za pomoci skrátených opisov Juraja Bohuš z r. 1720 a neznámeho autora z r. 1746.

„Kežmarok je obkolesený dvojítm múrom a priekopou, voľakedy bol opevnený aj ochranným valom. Skoro zo všetkých strán ho obkľúčujú vrchy – zo západu Galgenberg (Šibeničný vrch) a Dürrenberg (Suchá hora). V obrannom mestskom múre vidíme tri brány: Vyšnú, Kušníersku a Nižnú alebo Hradnú bránu. Veža Vyšnej brány svojou výškou vyniká nad ostatné bašty. Veľká Hrubá veža, v ktorej je prerazená Nová brána, má tvar päťuholníka a podzemný žalár. Mäsiarska bašta neďaleko Vyšnej brány je nižšia podobného tvaru.

Keď sa vstúpi do mesta, na prvý pohľad padne do oka radnica s cimburím. Tu sa konajú slávnostné svadby, skvelé hostiny a tance – nie je to najkrajší príklad. Na južnej strane radnice je erb mesta a namalovaný obraz spravodlivosti s latinským textom. Veža radnice bola postavená r. 1641. Na každej strane je hodinový ciferník,

dookola veže sú v malých priestoroch obrazy bývalých uhorských kráľov. Na veži sa bije počas trhov na olovené bubny, odtiaľ trúbí aj mestský trubač. Na schodoch radnice je kamenná mierka – kýbel z r. 1608.

Mesto môže byť pyšné aj na svoje kostoly: medzi nimi spomenieme na prvom mieste Kostol sv. Kríža pre jeho krásu a veľkosť. Má vysokú vežu ukončenú cimburím a hodinami. Obývajú ju trubači a ráno a večer pred otvorením a zatvorením mestských brán bijú na olovené bubny. V blízkosti je zvonica s tromi zvonmi. V jej spodnej časti má byť podľa ľudovej povesi tajná



Opis výstupu v Tatrách v Medulla.

miestnosť. V kostolnom priestore je murovaná katolícka škola, druhá škola je zas pri evanjelickom kostole. Severne od Kostola sv. Kríža je veľký špitál, oproti nemu malý špitál, ktorý pozostáva z niekoľkých drevených domčekov. Ďalší kostol – zvaný aj slovenský – je na Hradnej ulici v jednom rade s ostatnými domami. Má drevenú strechu a malú vežičku, v ktorej sú zvony. Mimo hradieb je nápadný pekný, veľký a priestorný evanjelický Kostol sv. Trojice.

Hrad Kežmarok v minulosti bol nádherným sídlom mnohých významných pánov a obzvlášť kedysi slávnej rodiny Thököly. Hrad má päť veľkých veží s červenými škridlovými strechami a je opevnený dvojítm hradbami a vodnou

priekopou. (Hrad dňa 19. decembra 1741 zhorel a potom dlho bol v ruinách, viaceré jeho obytné traktory sa zbúrali – pozn. autorky.)

Na námestí sú nádherné meštianske domy, najkrajší je Herrenhaus (reduta) – bývalý dom rodiny Thököly – s vyčnievajúcou vežou. Na uliciach je päť veľkých vodných nádrží – studní, ktoré sú často používané na varenie piva. R. 1525 tu bola už aj klietka pre „zlé ženy“. R. 1557 bol postavený pranie. Za hradom je kopec zvaný Jeruzalem – mnohí o ňom hovoria, že tu pred dávnymi časmi stál hrad, čo odvodzujú z toho, že sa tu často našli prastaré peniaze. V lete i v zime slúži ako výletné miesto.”

Kristián Genersich opisuje Kežmarok a jeho chotár r. 1804 vo svojej neprekonanej dvojdielnej monografii Merkwürdigkeiten der Königlichen Freystadt Késmark. Žiaľ, niektoré chotárne názvy poznajú už len starí Kežmarčania, pretože po r. 1945 ich skutoční hlupáci poslovenčili, resp. úplne zmenili. Názvy ponechávame v origináli.

„Kežmarok leží v údolí Popradu. Na východnej strane je Schlossberg (Hradný vrch), oproti hradu je Jeruzalem, na južnej strane sú Rohrwiese (dnes sídlisko Juh) s Ľubickým potokom a na severnej strane Goldsberg (Zlatá hora, resp. vrch). Rohrwiese má dobrú čiernu pôdu a kapustnice a lúky sú pri Vyšnej, Kušníerskej a Nižnej bráne za majermi. Celý úsek oproti Goldsbergu s vrchmi okolo, oproti Popradu, Kleine a Grosse Scheibe (Malé a Veľké šajby) majú úrodnú zem. Časť oproti Strážkam je úrodná na raž. Tento kraj sa využíva na poľnohospodárstvo. Vrchy a horské svahy sú tiež zorané a so pšenice, ražou, jačmeňom a ovsom posiate. Ľan sa tu v množstve pestuje: v mnohom vyrába aj ľanové plátno. Spišiaci sú všade veľmi usilovní a snažia sa využiť všetky prednosti prírody. Ale mnoho je ešte zakryté tajomstvom. Napr. vrch Jeruzalem medzi vrstvami stavebných kameňov má akoby nasýpané čierne uhlie. Dotýka sa aj vrchu, ktorý smeruje k Strážkam. Podivuhodné na zadných častiach, ktoré sú hladkočervené, sú škvarové zeme, ktoré vznikli zrejme nečakaným vzplanutím čierneho uhlia...”

Pred časom niektorí meštania vysadili Goldsberg. Stromy ničia kozy, dobytok, ovce. Goldsberg už teraz možno nazvať zábavným lesom (Lustwald) Kežmarku... Keď sa zastane v Richtergrunde (Richtárska lúka), na ľavom pahorku sú Pestgruben (morové jamy) založené r. 1742 – podzemné komory slúžia pre pánov, ktorí sa vracajú z obaračky vína. Priekopy – Gräbenchen sú výborné na raky, majú hore prameň s výbornou vodou a vedľa strieka voda dohora... Odtiaľ sa prichádza k Tiergarten (zvieracia obora, akoby ZOO) – vhodnému revíru na polovačku, kedysi slúžiacemu Thökölymu, naľavo je malý Tiergarten, kde v jeho priekopách môže byť zlatý piesok.”

Samozrejme, aj iní autori písali o Kežmarku. Ale spomenutí Frölich a Bohuš v tomto meste žili a Genersich bol aj kežmarským rodákom.

Nora Baráthová

Koncert kapely Smola a Hrušky na streche

Mestské kultúrne stredisko v Kežmarku sa so skupinou Smola a Hrušky rozhodlo zorganizovať koncert na streche, ktorý si v piatok 8. mája naživo užili zo svojich okien a balkónov obyvatelia kežmarského sídliska Juh. Program obohatilo aj vystúpenie predskokanov z Duo Chills.

Koncept koncertu na streche pred päťdesiatimi rokmi prvýkrát použila kapela Beatles, ktorá svoje piesne odohrala zo strechy nahrávacieho štúdia v Londýne. Sídliskový koncert, aký v našom meste nebol, zo strechy Materskej školy na Kuzmányho ulici Kežmarčanom odohrali 8. mája členovia kapely Smola a Hrušky. Pre samotnú kapelu tento koncert bol o to výnimočnejší, že bol ich prvým vystúpením od zákazu organizovania verejných podujatí.

Muzikanti sa na koncert museli vyvieť plošinou, ktorú zabezpečili Verejnospošeňné služby mesta, a na improvizované pódium bolo potrebné vyniesť aj celú aparatúru. Zo strechy škôlky bolo vidieť tancujúcich Kežmarčanov, či už na balkónoch alebo na tráve pred škôlkou. „Podľa našich odhadov tento koncert malo možnosť vidieť takmer triti-

síc obyvateľov mesta,“ informovala Barbora Kaprálová, riaditeľka Mestského kultúrneho strediska v Kežmarku.

Veľkolepý príchod na začiatok koncertu na strechu pomocou plošiny si doprial aj frontman kapely Spoko Kramár. „Ešte pred vírusom sme pravidelne streamovali naše skúšky a bavili takto našich fanúšikov. Aj keď ponúk na online koncerty bolo dosť, nechceli sme sa bezhlavo vrhať do všetkého a počkali sme si na niečo výnimočné. Tá chvíľa prišla teraz, a to jedinečný koncert na streche v meste Kežmarok,“ vyjadril sa Kramár, ktorý sa aj priznal k tomu, že si týmto splnil svoj detský sen.

Známe piesne kapely si užili všetky vekové kategórie a pokojne mohli počas koncertu vešať bielizeň, grilovať alebo sedieť na tráve. „Na streche autobusu sme už boli, ale takto



Smola a Hrušky na kežmarskom sídlisku Juh.

na streche škôlky ešte nikdy v živote. Všetko je však raz po prvýkrát. Bola to krásna atmosféra a ľudia sa bavili,“ povedal Ján Miženko z kapely Smola a Hrušky.

Koncert bol zaznamenaný a odvysielaný v Kežmarskej televízii, ale aj zverejnený na sociálnych sieťach mesta, kultúrneho strediska a kapely. Na záver podujatia Kaprálová priznala, že netradičných koncertov bude viac aj po skončení pandémie koronavírusu.

Ondrej Miškovič

Jedlo priamo z lesa, ktoré inšpiruje ostatných

Mnohí v uplynulých mesiacoch boli odkázaní na prácu z domu, prípadne na nútenú dovolenku. Po čase strávenom doma sa vo viacerých ľuďoch prebudili kreatívne nápady, ako tento čas prežiť čo najefektívnejšie. Jedným z nich u mnohých bol aj pobyt v prírode.

Varenie alebo iná úprava stravy je pri dlhšom pobyte v lese takmer nevyhnutnosťou. Rodený Kežmarčan Ľubomír Šmindák sa venuje netradičnému koníčku – vareniu v prírode a na sociálnych sieťach inšpiruje svojimi receptami aj druhých. „Už od detstva ma zaujímal varenie, vraj som začal už ako šesťročný, keď moja mama ležala doma chorá a ja som vtedy pripravil náš prvý obed. Písal som si vlastné kuchárske knihy, poznámky a triky do kuchyne. Dokonca som chcel vydať kuchársku knihu s nátičkami,“ spomína na svoje kulinárske začiatky Šmindák.

Kuchárske remeslo sa rozhodol študovať v Hornom Smokovci a po ukončení štúdia pracoval v penzióne ako kuchár. Neskôr sa stal aj majiteľom tohto penziónu. „Postihlo ma to, čo je v dnešnej dobe nočnou morou nielen podnikateľov, ale každého bežného človeka, a to



Jedlo pripravované v neďalekých lesoch.

syndróm vyhorenia,“ hovorí Šmindák, ktorý sa po tejto nemilej skúsenosti rozhodol pracovať hlavne na svojom zdraví a vzťahoch v rodine, ktorú si medzi všetkými svojimi povinnosťami stihol s manželkou Ivanou v tej dobe založiť.

Jedného dňa prišiel nápad uvariť v lese nie-

čo netradičné, a tak sa nenápadne zrodil dnes už fungujúci projekt Slovensko na panvičke, v ktorom môžeme vidieť prípravu tradičných jedál v blízkych lesoch. „Príroda sa zrazu stala mojim útočiskom a jediná vec, ktorú som dokázal robiť profesionálne, bolo varenie,“ povedal Šmindák. Tento projekt je zameraný na zážitkové varenie, pri ktorom je potrebné si nachystať drevo, pripraviť oheň a variť len z lokálnych surovín a z plodín, ktoré si dokážu ľudia nazbierať počas prechádzky v lese. Hlavnými surovinami sú preto v jeho receptoch čučoriedky, huby, medvedí cesnak, lesné jahody či maliny.

Spolu s Jozefom Mačutekom, ktorý sa stará o vizuálnu stránku projektu, sa chystajú pripraviť videá z varenia v regiónoch a z lokálnych produktov. Práve vo videách môžeme vidieť tradičné kroje, stavanie prístrešku či večerné sedenie pri ohni. V blízkej budúcnosti pripravuje Šmindák spolu s Mačutekom aj workshopy pre menšie a väčšie skupinky ľudí či pre kolegov formou teambuildingu. Viac informácií o zaujímavom kulinárskom projekte Slovensko na panvičke nájdete na sociálnych sieťach.

Ondrej Miškovič,
foto: Jozef Mačutek

Je to malé mesto, ale naše mesto

Kežmarčan Libor Hanáček, ktorého už viacerí poznajú pod menom IRIT, si postupne buduje silnú základňu fanúšikov a v jeho videách badať i značný lokálpatriotizmus. IRIT je mladý začínajúci raper, ktorý sa so svojou tvorbou snaží preraziť na slovenskej hudobnej scéne a zaujať. Popri mnohých ďalších mladých, dravých, ale aj tých skúsenejších to určite nemá jednoduché, no on sa nevzdáva.

Ako vznikol tvoj pseudonym IRIT?

Pseudonym IRIT vznikol od slovesa iritovať, keďže mám v sebe dosť silnú dávku temperamentu. Nie každý dokáže takú silnú dávku temperamentu vstrebať.

Kde sa zrodil nápad venovať sa práve rapu?

Začiatky mojej tvorby si pamätám, keďže neboli až tak dávno. Začalo sa to tým, že som veľmi rád písal básne na základnej škole. Vtedy si učiteľky všimli, že mám celkom básnické črevo, ako sa hovorí, a úspech na seba nenechal dlho čakať. Často som sa aj umiestňoval v rôznych literárnych súťažiach. Potom som sa začal spolu s priateľmi venovať tzv. pouličnému freestyle, pri ktorom sme rapovali o ľuďoch, ktorých sme nemali radi. Jednoducho to boli básne na človeka ktorého som poznal, ku ktorým sa neskôr pridávali aj hudobné podklady. Pamätám si, ako ma jeden z kamarátov zobral do nahrávacieho štúdia, aby ma predstavil ďalšiemu chalanovi, ktorý už rapoval. Mal som vtedy ukázať, čo viem, lenže som sa hanbil rapovať do mikrofónu a nikdy predtým mi nenapadlo, že by som mal rapovať, alebo niečo podobné. Skúsil som to a priznávam, nahral som tú najhoršiu pesničku na svete, ktorú by som najradšej vymazal, no teraz, keď si na tom s kamarátmi spomíname, sa na tom vždy dobre zabavíme. Posledné dva roky, keď sa svoju tvorbu snažím robiť profesionálnejšie v Bratislave, to začína mať už aké-také proporcie.

Ako reagovalo okolie na tvoj, dovoľm si povedať, netradičný hudobný štýl, ktorému sa doposiaľ v Kežmarku nikto nevenoval?

Celkom som sa hanbil to púšťať ľuďom a všeobecne som nechcel, aby o tom veľa ľudí vedelo. Pustil som môj nevydarený výtvor mojim bližším priateľom, ktorým som veril, že mi povedia pravdu, a oni povedali, že je to dobré nato, že to je prvá skladba. Tú pieseň som nevydal a nahral som ešte

ďalšiu, ktorú som pokladal za trochu lepšiu. Pri nej sme spravili to, že sme ju uverejnili na YouTube, no samozrejme tak, aby nebolo vidno, že to spievam ja. Až keď som videl spätnú väzbu v komentároch a videl som, že sa to ľuďom páči, vyšli sme s kožou na trh. Reakcie boli rôzne, je to vždy tak, keď človek začína robiť niečo nové, čo nie je takpovediac zvyčajné, tak sa ľudia smejú a robia si z toho srandu. To asi každý človek pozná, keď také niečo chce robiť. Bol som dosť háklivý na tých, čo si z mojej tvorby robili žarty. Reakcie na uštipačné poznámky sa ma v minulosti neraz dotkli, no teraz mi to je jedno. Boli aj ľudia, čo to podporovali a boli radi, že to robím. Snažili sa ma podporovať a zdieľali to ďalej. Vždy to bolo 50 na 50.

Kde hľadáš inšpiráciu na tvorbu?

Všade a vo všetkom. Veľmi ma ovplyvňuje aj moja momentálna, ale i dlhodobá nálada. Ak som nahnevaný, tak tá skladba je plná hnevu a viem sa v nej poriadne vyburíť. Keď som šťastný, tak je to radostnejšia pesnička. Tak nejako to chodí v mojej inšpirácii.

Všimol som si v твоjch videách zopár záberov aj z Kežmarku. Bolo aj tvoje rodisko miestom inšpirácie?

Jednoznačne áno. Vyrastal som tu, chodili sme tu von, tu sme prežili všetky dobré, ale i zlé veci. Opisujem veľa vecí z Kežmarku. Aj keď posledné dva roky fungujem v Bratislave, kde aj tvorím, stále tie prvotné impulzy sú práve z tohto mesta. Je to tu zaujímavé a všetci sa asi zhodneme, že je o čom písať.

Ako si spomínaš na začiatky tvojej rapovej tvorby?

Čo sa zmenilo od začiatkov mojej tvorby doteraz je to, že som začal pracovať s ľuďmi, ktorí tvoria v profesionálnej hudobnej scéne. Vtedy som si povedal, že to nemôže byť až také hrozné, a nie je to zlé. Teší ma, že s ľuďmi, ktorých som si predtým cenil a po-



Libor IRIT Hanáček.

čuval, mám priamy kontakt. Poniektorí zase začali uznávať mňa, čo je skvelý pocit. No stále sa to snažím niekam posunúť a ešte to bude dlho trvať, kým to niekam posuniem. Ale je to už lepšie.

Vnímaš istý progres vo svojej tvorbe?

Cítim ho každým jedným trackom, každou jednou vecou, ktorú spravím. Je to počuť, že nejaký posun tam je. To je vlastne to, čo ma na tom poháňa. Keď sa pozriem späť, je rozdiel v tom, čo som robil pred rokom a v tom, čo som robil teraz. Vidím, že to napreduje, ale stále to môže byť lepšie a lepšie. Verím, že to napokon bude tam, kde chcem, aby to bolo.

Aký si mal doteraz najsilnejší zážitok zo svojich koncertov?

Čo sa týka koncertov, je to celkom bieda. Málokto z majiteľov klubov chce riskovať a zavolať na podujatie človeka, ktorý v podstate nemá ešte také zvučné meno. Je ich fakt málo, no zopár ich už bolo. Medzi najväčšie úspechy pokladám to, že som mohol robiť predskokana raperovi, ktorého som ako mladý chalan veľmi obdivoval a počúvali sme ho. Nakoniec som mal v publiku viac ľudí ako samotný interpret, a to, že tam ľudia stáli, čakali na mňa a poznali texty, mi vtedy veľa dalo. Z tejto atmosféry som veľmi dlho čerpal. Aj napriek tomu, že nemám ešte veľa fanúšikov, teší ma to, že v mojich piesňach sa mnohí nachádzajú.

Kam až chceš posunúť svoju tvorbu?

Je to dosť ťažká otázka. My už vieme, čo sa dá z hudobného priemyslu vytrieskať, vidíme, že toho nie je málo. Chcel by som sa tomu venovať na plný úväzok a robiť si svoju hudbu. Nech sa ľuďom páči moja tvorba a nech chodia radi na koncerty. Chcem sa držať svojho štýlu a takpovediac svojej tváre. Kam to až chcem posunúť? To neviem. Posuniem to až tam, kam mi to osud dovolí.

Ondrej Miškovič

Súhrn opatrení mesta Kežmarok vydané v súvislosti s koronavírusom COVID-19



9. marec 2020

Na základe žiadosti Ministerstva vnútra SR o uplatňovanie preventívnych opatrení na zamedzenie šírenia nového koronavírusu (COVID19) v Slovenskej republike primátor mesta Kežmarok odporučil fyzickým a právnickým osobám pôsobiacim na území mesta Kežmarok obmedziť a zväziť organizáciu spoločenských, kultúrnych a športových podujatí (podujatia, pri ktorých by mohlo dôjsť k šíreniu ochorenia).

Všetky organizácie v meste, ktoré mali v pláne organizovať podujatia v meste Kežmarok, boli požiadané (telefonicky, mailom), aby podujatia zrušili, alebo presunuli na neskorší termín (kino, divadlo, športové podujatia, CVČ...).

10. marec 2020

Na základe rozhodnutia Krízového štábu SR primátor mesta Kežmarok zakázal fyzickým a právnickým osobám pôsobiacim na území mesta Kežmarok organizovať spoločenské, kultúrne a športové podujatia (podujatia, pri ktorých by mohlo dôjsť k šíreniu ochorenia). Zákaz platí od 10. marca 2020 do odvolania.

Všetky predmetné organizácie v meste Kežmarok boli o tomto zákaze vyzoomené a nariadenie im bolo doručené.

Primátor mesta nariadil osobám, ktoré sa vrátili z krajín s vysokým výskytom koronavírusu (COVID19) (určené Krízovým štábom SR) povinnú 14-dňovú domácu karanténu.

11. marec 2020

V záujme vlastného a verejného zdravia pre obmedzenie šírenia koronavírusu (COVID19) mesto Kežmarok preventívne odporučilo občanom:

- Obmedziť návštevu verejných inštitúcií len na nevyhnutné prípady (uprednostniť vybavenie jednotlivých podaní bezkontaktné prostredníctvom telefónu, e-mailom),
- obmedziť návštevy vo veľkých obchodných centrách,
- zabezpečiť nákup a donášku potravín seniorom rodinnými príslušníkmi,
- povinné úhrady daní a iných poplatkov realizovať bezhotovostným prevodom cez internet banking, vyhýbať sa plateniu v hotovosti.

12. marec 2020

Vzhľadom na aktuálnu situáciu v súvislosti s koronavírusom (COVID19) vydal primátor mesta príkaz:

- Dňa 13. marca 2020 sa uzatvoriť pre žiakov a návštevníkov všetky základné a materské školy v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Kežmarok,

- zároveň dňa 13. marca 2020 bol pre klientov Mestský úrad v Kežmarku zatvorený.

Primátor mesta Kežmarok ďalej odporučal iným zriaďovateľom škôl a zariadení veľmi dôsledne zväziť prevádzku svojich zariadení na území mesta Kežmarok v tomto termíne.

13. marec 2020

Na základe rozhodnutia Ústredného krízového štábu SR primátor mesta Kežmarok nariadil od 13. marca 2020 minimálne po dobu 14 dní pre fyzické a právnické osoby, ktoré sa nachádzajú na území mesta:

- Vykonať 14-dňovú povinnú karanténu všetkých osôb prichádzajúcich zo zahraničia.
- Zatvoriť všetky školy, školské a voľnočasové zariadenia.
- Zatvoriť sociálne, kultúrne a športové zariadenia.
- Zatvoriť zábavné podniky, herne, diskotéky a wellness centrá.
- Zákaz zhromažďovania sa a zdržiavania sa občanov na verejných priestranstvách (detské ihriská, športoviská...).

2. apríl 2020

Mesto od 2. apríla 2020 prostredníctvom MsKS v Kežmarku poskytuje rúška aj pomocou predajného automatu prerobeného na tento účel. Automat bol umiestnený v nákupnom stredisku TESCO. Túto službu poskytuje aj právnická osoba Kávomaty. S rúškami sú v ponuke aj dezinfekčné gély na ruky.

3. apríl 2020

Od 3. apríla 2020 prebieha v meste Kežmarok dezinfekcia autobusových zastávok vrátane vonkajších priestorov autobusovej a železničnej stanice. Ide hlavne o plochy na sedenie a plochy, ktorých sa občania dotýkajú. Ďalej sú dezinfikované zóny pred poliklinikou, nemocnicou, nákupnými strediskami, lavičky pri oddychových zónach a exteriér Zariadenia pre seniorov v Kežmarku. Dezinfekciu vykonávajú členovia DHZO Kežmarok. Zo začiatku dvojpercentným roztokom chlórnanu sodného a momentálne dezinfekciu mesta vykonávajú virucídnym roztokom DEZOX.

Mesto Kežmarok neustále zabezpečovalo a zabezpečuje terénnu sociálnu (opatrovateľskú) službu pre 50 seniorov so zvýšeným dôrazom na hygienu a preventívne opatrenia. Vykonáva ju 29 opatrovateľiek, ktorým mesto, vrátane ich klientov, zabezpečilo ochranné a dezinfekčné prostriedky.

Mesto Kežmarok zabezpečuje prevádzkovanie nocľahárne pre občanov bez prístrešku. Nocľaháreň je subjektom hospodárskej mobilizácie a v plnom rozsahu plní svoje úlohy. Zabezpečuje meranie teploty pri prijímaní bezdomovcov

a poskytuje zvýšené hygienické podmienky pre zamestnancov a klientov nocľahárne. Momentálne prevádzku nocľahárne zabezpečuje mesto Kežmarok pre občanov bez prístrešku nepretržite 24 hodín denne.

Výplácanie dávok v hmotnej núdzi a prídavkov na deti realizuje mesto Kežmarok pre občanov bez prístrešku a poberateľov osobitného príjmu za prísnych bezpečnostných a hygienických podmienok.

Mesto Kežmarok vyhodnocuje možné kapacity priestorov v prípade prepuknutia epidémie, vhodné na poskytovanie zdravotnej starostlivosti veľkého rozsahu (zimný štadión, športová hala atď.), z dôvodu uvoľnenia kapacít nemocnice pre liečbu ťažších stavov pacientov.

6. apríl 2020

Mesto Kežmarok nariadilo od 6. apríla 2020 zmenu úradných hodín na Mestskom úrade v Kežmarku.

Zároveň požiadalo občanov, aby na všetkých úradoch vybavovali len nevyhnutnú agendu.

Mesto zriadilo počas pracovných hodín informáciu linku pre klientov mesta.

So všetkými bezpečnostnými a preventívnymi opatreniami zo strany štátu a mesta boli obyvatelia, ako aj fyzické a právnické osoby mesta pôsoiace na území mesta Kežmarok oboznamované prostredníctvom webovej stránky mesta, Kežmarskej televízie, facebooku a instagramu.

Mesto Kežmarok zabezpečilo a zabezpečuje ochranné a dezinfekčné prostriedky pre všetkých svojich zamestnancov a chod úradu, ako aj pre zariadenie pre seniorov a členov DHZO. Mesto Kežmarok zakázalo vstup do budov mesta a kancelárií bez ochranných pomôcok (rúško...), pri vchode na mestský úrad začalo merať klientom teplotu a zabezpečilo pri každom vstupe do budovy dezinfekciu rúk.

Mesto Kežmarok zabezpečilo aj podpornú sociálnu službu v spolupráci so zariadením pre seniorov – donášku stravy do domácností pre seniorov za prísnych hygienických podmienok.

Prešlo z vydávania do obedárov na rozvoz obedov klientom zamestnancami mesta Kežmarok za sprísnených hygienických podmienok.

Mesto Kežmarok v spolupráci so skautmi začalo realizovať donášku nákupov a voľnopredajných liekov osobám starším ako 65 rokov a ZŤP. Mesto poskytlo dve telefónne linky, zamestnankyne na príjem hovorov a ochranné a dezinfekčné prostriedky pre skautov.

Mesto Kežmarok zabezpečilo distribúciu bavených rúšok a jednorázových rukavíc prostredníctvom príslušníkov MsP a skautov seniorom od 75 rokov s trvalým pobytom v meste Kežmarok.

Civilná ochrana Kežmarok

Záujem Kežmarčanov o lukostrelectvo rastie

Kežmarskí lukostrelci odštartovali svoju činnosť ešte v roku 1987 v lukostreleckom klube Kriváň Tatranská Štrba, ktorého boli aj spoluzakladateľmi. Vzhľadom na narastajúci počet Kežmarčanov v klube, ako aj 35-kilometrovú vzdialenosť možnej tréningovej prípravy vznikla snaha o zastrešenie a založenie vlastného športového klubu v Kežmarku.



Vo vtedajšom vedení TJ Jednota Kežmarok o lukostreľbu nebol záujem. Ľady sa pohli až po mnohých a výrazných medailových úspechoch Kežmarčanov v Kriváňi TŠ a po podpore vtedajšieho primátora mesta Kežmarok Ing. Jána Skupina. Dňa 19. decembra 1992 sa uskutočnila ustanovujúca schôdza lukostreleckého klubu s počtom členov 27. Prvým štatútom a zakladateľom sa stal Vladimír Majerčák, ktorý tento klub nepretržite vedie až dodnes.

Od samotného počiatku je tento klub až doposiaľ najväčší a najúspešnejší na Slovensku. Prioritou jeho vedenia je predovšetkým starosť o mládež, ktorá tvorí väčšinu členskej základne a vždy zástava popredné umiestnenia na súťažiach Slovenského pohára a majstrovstiev SR. Najmarkantnejšie sa to prejavilo v tohtoročnej halovej sezóne, v ktorej v SP 45 našich mládežníkov získalo 22 pódiových umiestnení a rekordných 30 mládežníkov z jedného klubu si na majstrovstvách SR vo Viničnom vybojovalo 13 medailí, z toho šesť titulov majstrov republiky a tri slovenské rekordy.

O členstvo hlavne u detí je enormný záujem. Za posledné tri roky sa nárast členov priblížil, lebo sme tesne pred počtom 80 členov a kapacitne by sme to nezvládli. Vývoj za posledné tri roky: 2017 – 68 členov, 2018 – 74 členov, 2019 – 75 členov a na začiatku roka 2020 už máme 79 členov. Tu kladiem dôraz na skutočnosť, náš klub má v rámci mládežníckych vrcholových podujatí na Slovensku vždy najväčšie zastúpenie a najlepší medailový úlovok. Uvádžam to z dôvodu, že sú kluby, ktoré síce v štatistike uvádzajú vysoké počty členov, ale percento aktívnych súťažiaciach na turnajoch je hlboko pod 50 percent.

U nás to takto nie je, evidovaní členovia sa zúčastňujú na pretekoch v čo najväčšom možnom počte. Filozofia predsedu a trénera klubu spočíva totiž vo výbere a uplatnení talentovaných nováčikov a v osvojení si súťažných návykov na podujatiach hneď od začiatku, no s prísnyim ohľadom na rozvíjajúci sa mladý organizmus.

Každoročný zisk desiatok medailí pre kežmarský klub je vizitka húževnatosti našich športovcov a bezodnej vôle a energie ich trénerov. Zo slovenského šampionátu v halovej lukostreľbe v roku 2017 prišli domov so ziskom 3 zlatých, 7 strieborných a 4 bronzových medailí. Na majstrovstvách Slovenska v terčovej lukostreľbe získali päť zlatých, desať strieborných a jednu bronzovú medailu a stali sa najúspešnejším klubom na tomto podujatí. Rok 2018 potvrdil znova pozíciu kežmarského klubu na najvýznamnejšom lukostreleckom podujatí ziskom štyroch zlatých, piatich strieborných, piatich bronzových v hale a neuveriteľných osem zlatých, sedem strieborných a tri bronzové v terčovej lukostreľbe.

Napriek nevyhovujúcim podmienkam, ktoré znova ponúkol manažment Mestského športového klubu lukostrelcom, čo sa týka časového harmonogramu zimnej sezóny 2018 – 2019 na tréningovú prípravu, tréner dokázal pripraviť strelcov tak, že domov do Kežmarku mládežníci doniesli z majstrovstiev Slovenska v halovej lukostreľbe tri zlaté, deväť strieborných a šesť bronzových medailí.

Každoročne sú pridelené časy lukostreľby na tréningy v zimnej sezóne medzi 12.00 – 15.00 hod., čo nevyhovuje ani školákovi, ani zamestnancom. Je to na obrovskú škodu pre nás. Na majstrovstvách Slovenska 2019 vo vonkajšej terčovej lukostreľbe sme domov priniesli šesť zlatých, osem strieborných a štyri bronzové medaily.

Posledné tri roky na zimnú tréningovú prípravu využívame športovú halu Focus+, čo je veľmi nákladné. Vďaka tomu však aj v halovej sezóne 2019 – 2020 Kežmarčania znova triumfovali medzi slovenskými klubmi.

Už neodmysliteľnou súčasťou členskej základne klubu sú naši zdravotne znevýhodnení paralukostrelci, ktorí právom patria k najlepším na svete. Sám zakladateľ kežmarského klubu Vladimír Majerčák má zdravotné postihnutie a až dodnes je tento účastník piatich paralympiád ne-

pretržite reprezentátnym trénerom paralympionikov. Klub sa pyší športovcami s vysnívanými úspechmi, či už z majstrovstiev Európy, majstrovstiev sveta, zo Svetových pohárov, ale aj paralympijských hier. Klub združuje zdravotne znevýhodnených športovcov z celého Slovenska a vytvára im nadštandardnú vonkajšiu tréningovú prípravu.

Mestský športový klub – LK každoročne organizuje rad lukostreleckých podujatí: Podtatranská liga, jednotlivé kolá Slovenského pohára, majstrovstvá Slovenska v halovej aj terčovej lukostreľbe. Naše domáce podujatia sú dôkladne pripravené, materiálne zabezpečené a vždy považované za jedny z najlepších na Slovensku. Máme štyroch licencovaných rozhodcov, z toho jednu prvej triedy. Čo sa týka administrácie pretekov, sme jeden z klubov, ktorý dokáže zabezpečiť súťaž aj so skórovacími zariadeniami tak, ako je to na špičkových medzinárodných pretekoch.

Činnosti klubu a jeho napredovaniu pomáha úzka spolupráca rodičov a prívržencov klubu. Dobré vzťahy, spolupatričnosť a súdržnosť vytvára v klube vynikajúcu atmosféru, ktorú pozitívne vníma celá lukostrelecká verejnosť.

Našou snahou je tiež získať štatút lukostrelnice, a preto ďakujeme mestu Kežmarok, ktoré nám tohto roku schválilo žiadosť a zafinancuje predĺženie ochranného zásteny. Tá zabezpečí bezpečný a komfortný priebeh akejkoľvek vonkajšej súťaže podľa platných smerníc. Pevne veríme, že sa nám s pomocou mesta podarí konečne zrekonštruovať klubové priestory, ktoré majú slúžiť ako multifunkčná miestnosť na teoretickú prípravu športovcov a individuálnu tréningovú prípravu v zimnej sezóne. Okrem paralympionikov totiž začínajú svet počnúc Európou dobíjať už aj naši mladí kadeti, pričom kvalitná teoretická príprava a podrobný výklad pravidiel sú neodmysliteľnou súčasťou prípravy na vrcholné podujatia.

Robíme všetko pre to, aby kežmarská lukostreľba bola pýchou nielen nášho mesta, ale aj celého Slovenska. V mene všetkých členov sa chcem v prvom rade poďakovať za skvelú prácu a obetavosť predsedovi a trénerovi Vladimírovi Majerčákovi, ako aj celej našej lukostreleckej rodine za ochotu a pomoc posúvať klub neustále vpred.

Ingrid Šilonová

Zábavná turistika pre hľadačov

Geocaching je zábava, ale i určitý druh rekreačného športu, spočívajúci v hľadaní skrytého objektu, o ktorom sú známe len jeho geografické súradnice. Schránka, ktorú je potrebné nájsť, nesie anglický názov skrýša (cache), na Slovensku však tento názov zľudovel a poznáme ho pod označením keška.

Geocaching je spojený s úlohami, riešením ktorých je získanie súradníc cieľa, alebo s poznávaním okolitej krajiny či miestnych pamätihodností. Na nájdenie skrýše je potrebná presná poloha, preto musíme využiť GPS navigáciu. Aplikáciu si treba stiahnuť do svojich telefónov či tabletov predtým, ako vyrazíte na cestu. Kežmarok a jeho okolie je vďaka dobrovoľníkom obohatený o viac ako 30 skrýš. Ak by sme chceli vymedziť tieto skrýše z pohľadu svetových strán, tak južná sa nachádza pri historickej turbíne, severná pri lokalite Zlatná, západná v blízkosti železničnej stanice a východná na ulici Trhovište. Bližším skúmaním môžeme zistiť, že v našom meste sa skrýše hry geocaching dajú rozdeliť do štyroch sérií.

Pamiatky mesta

Hľadanie kešiek môžeme v Kežmarku začať na juhu pri historickej vodnej turbíne, kde nájdeme len slovo betón. O pár kilometrov ďalej sa dostaneme až k známej Svetlonoske. Na informačnej tabuli musíme zistiť, aká bola výška celkového rozpočtu projektu na revitalizáciu Parku Svetlonosky. Naše kroky ďalej budú smerovať k radnici, kde vieme, že máme hľadať pod strechou. Na tomto mieste tiež nájdeme úlohu spojenú s erbmi, v ktorej autor informuje hľadačov o tom, že brvná symbolizujú štyri osady, z ktorých vzniklo mesto Kežmarok. Neďaleko sa tiež nachádza zaujímavá virtuálna keška, ku ktorej je potrebné priložiť fotografiu nálezu v kľietke hanby tak, aby bolo vidno i vežu radnice, inak si tento bod ako nájdený zarátať nemôžete. Uličkami mesta putujeme k renesančnej zvonici, kde areál blízkej baziliky bol v minulosti obkolesený ochranným múrom, ktorého pozostatky sa zachovali dodnes. Tvorcovia kešiek nezabudli ani na jednu z najkrajších kežmarských ulíc, ktorou je Starý trh. Základy väčšiny domov pochádzajú z 13. storočia. V závere náročného hľadania je možné navštíviť ikonickú pamiatku mesta, ktorou je Kežmarský hrad, a tu sa znovu pri hľadaní trochu viac potrápiť, lebo v nápovede zistíme, že skrýšu treba starostlivo nahmatať, ak sa k nej chceme dostať. Ďalšie dve skrýše môžeme nájsť aj na železničnej stanici, no predtým musíme byť pripravení na rozlúsknutie záhady, čo znamená indícia „kamenné hniezdo“ a ktorým smerom nás zavedie.



Súradnice nás zavedú k budove mestskej radnice, kde podľa indícií skrýš musíme hľadať pod strechou.



Prvá zo série kešiek osobností mesta je v blízkosti hasičskej stanice a poslednú nájdeme pri pamätníku domu Buchholtzovcov.

Osobnosti mesta

Pokračovať môžeme aj po stopách osobností, pri ktorých sa prvou zastávkou stáva hasičská stanica, ktorej keška je venovaná Júliusovi Demiánymu. Ten sa zaslúžil o založenie dobrovoľného hasičského zboru v Kežmarku. Tu je už nápoveda o čosi záhadnejšia a aplikácia nám dáva k tomuto miestu len heslo „mnohostrom“. Odkaz na Dr. Vojtecha Alexandra nemohol chýbať ani v tejto hre, a tak sa musíme vydať hľadať kešku smerom k nemocnici, ktorá dnes už nesie jeho meno. Pokračovanie v hľadaní nás zavedie až na Krvavé pole, ktoré bolo návrším za hradbami mesta, kde sa pravdepodobne poprava obrancov mesta, medzi ktorými bol aj Jakub Kray, konala. Navigácia nás posielala k budove gymnázia Pavla Országa Hviezdoslava a pred budovu kežmarského lýcea. Ďalšou osobnosťou, ktorá sa stala súčasťou tejto cesty, je Alfréd Grosz, bývalý profesor nemeckého a slovenského gymnázia v Kežmarku. Táto keška višiaca na konári neunikne oku žiadnemu z hľadačov. Posledná indícia nás privádza na miesto, kde kedysi stál dom Buchholtzovcov. Dom bol v roku 1981 zbúraný, dnes sa na jeho mieste nachádza pomník z tatranských balvanov s pamätnou tabuľou.

Povodeň v meste

Okrem osobností tvorca kešiek v Kežmarku Dušan Szabó pamätal aj na nedávne udalosti mesta, akou bola napríklad povodeň. Prvú z desiatich skrýš tejto série nachádzame na pravom brehu potoka Ľubica. Nájdeme ju len niekoľko metrov pod miestom, kde došlo k pretrhnutiu protipovodňovej hrádze a zaplaveniu rodinných domov. Oproti je miesto, kde sa voda preliala cez hrádzu a vtrhla do sídliska. Cestou k ďalšej keške si môžeme všimnúť novovybudované sypané hrádze na oboch stranách potoka a miesta, ktoré boli počas povodne pretrhnuté. Druhá keška z tejto série sa nachádza na začiatku Lanškrounskej ulice, ktorou sa prehnala záplavová vlna. „Voda vtedy siahala až po strechy áut a ľudia napriek viacerým schodom, ktoré vedú do bytov, mali na chodbách aj 20 centimetrov vody a bahna,“ spomína autor kešky Dušan. Ďalej nás naše hľadanie zavedie na pravý breh hrádze, kde oproti môžeme vidieť nové bytovky, ktoré boli v čase povodne rozostavané. Informácie pri každom hľadaní sú doplnené o spomienky autora Dušana a dotvárajú

tak zaujímavý poznávací efekt počas hľadania. Putujeme ďalej k známej mestskej pekárni, pri ktorej sa neďaleko nachádza aj futbalové ihrisko. „Pre predstavu, koľko tu bolo vody, tak z futbalových brán trčalo len brvno a cestný most do Ľubice bol poškodený,“ zapísal do aplikácie Dušan. Povodeň poškodila aj mnohé budovy, napríklad gymnaziálnu telocvičňu, preto nás indícia ďalej posielala na toto miesto, kde nachádzame nápovedu „na čiare ponoru a magnet“. Výšku hladiny je možné doteraz sledovať na fasáde budovy, ktorá nebola opravená, takže je zreteľne vidieť čiaru, pokiaľ siahala voda. V čase povodne bol v rekonštrukcii aj zimný štadión a veľká voda vtedy znehodnotila celú pripravenú technológiu. Navigácia nás posielala do povodňou najviac postihnutej oblasti na ulici Trhovište. Kroky hľadačov aplikácia navedie k tanku, kde je keška umiestnená v stene, vo výške, kam až hladina nesiahala. Počas povodne sa z okolitých bytoviek na sídlisku Sever stali neprístupné ostrovy, a práve tam, pod mostmi nachádzame aj posledné dve skrýše.



Aplikácia nás prevedie korytom potoka a pri každej z lokalít na hľadanie kešiek poskytne spomienky obyvateľov na povodeň.



Dôležité je kešku otvoriť a nezabudnúť sa na priloženom kúsku papiera podpísať.

Zaujímavé výhľady v meste

Súradnice nás dovedú na zaujímavé miesta v našom meste, ktoré sú prehliadané i domácimi obyvateľmi. Jednou z takýchto lokalít je aj Jeruzalemský vrch. Názov tejto geolokácie je Kežmarok na dlani a po tom, čo sa tam človek vyberie, môže s ním len súhlasiť, lebo scenéria mesta sa mu tu otvára v každom ročnom období. Pod skalou a za stromom v lokalite Zlatná nájdeme ďalšiu skrýšu, ktorá uzatvára pátranie po keškách v našom meste zo všetkých svetových strán.

Či už sa hľadáci skrýš vydajú po stopách osobností, preskúmajú dávnu históriu kultúrnych pamiatok, alebo nedávnu, spojenú s povodňou, je len na ich výbere. V komentároch celosvetovej aplikácie sa dozvedáme, že naše mesto s úmyslom hľadať kešky navštívili Poliáci, Maďari, ale aj obyvatelia Španielska či Ukrajiny. „Chcel by som v budúcnosti umiestniť do tejto aplikácie aj viac osobností mesta, ale i ostatné pamiatky, aby sa mesto v tejto hre zaplnilo a aby bolo čo ukazovať,“ dodáva Dušan, ktorý vytvárať kešky v našom meste plánuje aj naďalej.

Ondrej Miškovič

Adrenalín a zábava na tráve i snehu

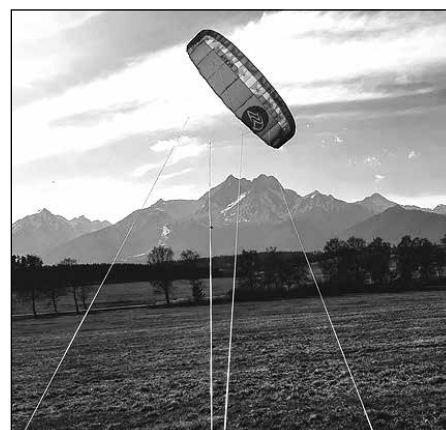
Kiting je šport, pri ktorom sa hráte s prírodnými živlami. Základom pri ňom je vietor, ktorý poskytuje potrebnú trakčnú silu. Vďaka kitingu si určite sami, na ktorom kežmarskom kopci chcete mať v zime vleč.

Na Slovensku je kiting pomerne neznámy šport. Jeden z dôvodov môže byť aj ten, že ide o novinku. Prvé školy kitingu začali vznikať v roku 1998. Šport sa najviac preslávil na vode pod menom kitesurfing alebo aj kiteboarding. V roku 1998 sa mu venovalo len niekoľko desiatok nadšencov. V roku 2006 počet kitesurferov stúpil až na 200 tisíc. „Na Slovensku nemáme veľa príležitostí učiť kiteboarding začiatočníkov. Je to hlavne kvôli nepriaznivým podmienkam a nedostatku vhodných vodných plôch. Našťastie kiting si môžete vyskúšať na tráve, alebo i na snehu,“ ozrejmil Dominik Fedorek, ktorý sa s týmto športom prvýkrát stretol pred deviatimi rokmi a teraz sa mu plánuje venovať aj v Kežmarku.

Začať s týmto športom je jednoduché. Fedorek spomína na svoje začiatky nasledovne: „O dva roky neskôr, čo som sa s kitingom stre-

tol, som mal v rukách draka aj ja sám. Kvôli jeho malej veľkosti 3,5 metra som vyhľadával silný vietor na využitie ťahu či už na lyžiach, alebo iných prostriedkoch. O štyri roky neskôr som sa zúčastnil na týždňovom kurze snowkitingu. Po jeho absolvovaní som si uvedomil, že tomuto športu sa chcem venovať. Kúpil som si draka s veľkosťou deväť metrov, vhodného na snowkiting a landkiting. O dva roky neskôr som dostal príležitosť odovzdať svoje skúsenosti ďalším záujemcom o tento šport, keďže som mal možnosť učiť pre kitovú školu. Letné mesiace strávené v kempe, na vode, vo vetre a na slnku mi určili program aj na nasledujúce roky.“

Druhy kitingu, ktoré sa dajú u nás praktizovať, sa nazývajú landkiting a snowkiting. Landkiting je na tráve, tvrdom povrchu, s využitím mountainboardu alebo trojkolesovej buginy



Kite, ako nazývame draka, je možné použiť aj v našich podmienkach.

určenej na tento druh kitingu. Snowkiting si užijete na snehu, s využitím lyží alebo snowboardu. Veterné hrebene v Kežmarku a jeho okolí sú v zimných mesiacoch zasnežené a v letných mesiacoch pripravené na landkiting.

Kiting je pre mnohých zaujímavý šport, lebo v momente sa môžu rozhodnúť, či chcú trochu adrenalínu a zábavy, alebo pohodový jazdu. Fedorek je presvedčený, že tento šport je pre všetkých a mal by si ho vyskúšať každý. Viac informácií, ako i požičovňu so zaškolením odvážlivci nájdú na stránke kiteride.sk.

Ondrej Miškovič, foto: Dominik Fedorek

Spomienky



Dňa 5. mája odišiel vo veku 70 rokov na miesto, z ktorého niet návratu známy srdcom Kežmarčan **Karol Podolinský**.

Poznali sme Ťa ako človeka, ktorý všetky sily, um a životné skúsenosti venoval svojej veľkej vášni, a to chovu farebných kanárikov. Organizoval Podtatranskú výstavu farebných a postavo- vých kanárikov viac než 10 rokov, zúčastnil sa natáčania filmu Deti - poviedka Kanárik.

Známy bol z malého obchodíku, kde predával hydinu a poznal všetkých štvornohých miláčikov z okolia. Práca s ľuďmi, ktorú vykonával dlhé roky a organizácia výstav a podujatí ho naplňala do posledných dní života. Bude chýbať mnohým ľuďom, hlavne rodine a priateľom.

Rozlúčili sme sa s výnimočným človekom, no veríme, že raz sa opäť stretneme.

Tí, ktorých milujeme, neodchádzajú, kráčajú pri nás každý deň.

Niekedy sa pozriem, len tak hore, usmejem sa a poviem, že nezabudnem.

Dňa 7. mája sme si pripomenuli 14. výročie od rozlúčky drahej mamičky, babičky, prababičky, tety, sestry, šva-



grinej a kamarátky **Dariny Kostrzevovej**, rod. Valenčíkovej.

S láskou spomínajú dcéra **Darinka**, vnuci **Lacko, Miško, Marcel** s rodinami, sestry a bratia s rodinami a ostatná smútiaca rodina.

Človek odchádza, ale všetko krásne, čo nám dal, ostáva v nás.

Dňa 13. mája 2020 si pripomínáme 20. výročie úmrtia našej drahej mamy **Žofie Petrasovej**, rod. **Čarnogurskej**. Tí, ktorí ju poznali a mali radi, venujte jej spolu s nami tichú spomienku.



S láskou a vďakou za nekonečnú lásku a dobrotu s úctou spomínajú synovia a dcéra s rodinami.

Spustla už záhrada, spustol už dvor, ticho je v dome, nepočuť Tvoje kroky v ňom. Tíško si trpel, ubolené srdce prestalo už biť, zaspal si, hoci si chcel ešte žiť.

Dňa 21. mája uplynul jeden smutný rok, čo nás navždy opustil manžel, otec, dedko, pradedo **Ondrej Bjalončík**. Kto ste ho poznali a mali radi, venujte mu tichú spomienku.



S láskou spomínajú manželka, deti, vnúčatá a ostatná rodina.

Úsmev mal na perách, dobrotu v srdci, lásku v duši...



Dňa 25. mája uplynulo 10 rokov, čo nás navždy opustil náš milovaný manžel, otec, dedko a svokor **Anton Bachleda**. Venujte mu spolu s nami tichú spomienku.

S láskou spomína manželka **Zuzana** a synovia **Anton, Dušan** a **Milan** s rodinami.

Rana v srdci stále bolí a zabudnúť nedovolí.

Aj keď nie si medzi nami,

v našich srdciach žiješ s nami.



Dňa 29. mája uplynulo sedem rokov, čo nás opustil syn, brat, ujo, synovec a kamarát **Peter Kostrzeva**.

S láskou spomínajú otec, sestra **Darinka**, synovci **Lacko, Miško, Marcel** s rodinami, tety a strýkovia s rodinami a ostatná smútiaca rodina.



Dňa 5. júna si pripomenieme 5. výročie smrti manžela a otca **Oskára Wawreka st.**

Ďakujeme všetkým, ktorí na neho nezabudli. S láskou a úctou spomína celá rodina.



Dňa 10. júna si pripomenieme so smútkom v srdci 20 rokov, čo nás navždy opustila naša mamka, babka a prababka **Mária Vanečková**. Kto ste ju poznali, venujte jej spolu s nami tichú spomienku. Ďakujeme. Dcéry **Marta, Eva** a **Daniela** s rodinami.

V neznámy svet odišiel si spať, zaplakal každý, kto Ťa mal rád.

Dňa 18. júna si pripomenieme 1. výročie, čo nás navždy opustil manžel, otec, svokor, dedko **Ernest Polakovič**.



S láskou a úctou na Teba spomína manželka **Marieta**, syn **Juraj** s **Martinou**, syn **Maroš**, vnúčatá **Dominika** a **Matúš**.

Tak náhle Ti prestalo srdce biť, nestihol si sa s nami rozlúčiť.

Odišiel si, už sa nevrátiš,

iba ten, kto s Tebou žil, vie, čo stratil.

Dňa 22. júna si pripomenieme 20 rokov, čo nás navždy opustil milovaný manžel, otec, dedko **Martin Kredatus**. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.



Spomína manželka, deti s rodinami a ostatná rodina.

Neplačte, nechajte ma kludne spať aj inak spomínať.



Dňa 5. júna si pripomenieme 5. výročie úmrtia **Ľudovíta Terebešiho**.

S úctou spomínajú manželka **Adela**, dcéry **Alžbeta**, **Adela** a **Eva** s rodinami.

Riadková inzercia

• Kúpim/hľadám trojizbový byt v Kežmarku. Tel.: 0949 679 877.

R 20005

Noviny KEŽMAROK, mesačník, evidenčné číslo: EV 5329/16, ISBN 2453-7608, vydáva Mestské kultúrne stredisko Kežmarok, Starý trh č. 46, 060 01 Kežmarok, IČO: 00352179, dátum vydania 5. 6. 2020, ročník V., **adresa redakcie:** Hlavné námestie 3, 060 01 Kežmarok, e-mail: noviny@kezmarok.sk, **ondrej.miskovic@kezmarok.sk**, **zuzana.slosarova@kezmarok.sk**, tel.: +421 52 466 0211 **Tlač:** Tlačiareň Kežmarok, GG, s. r. o., **Grafika:** PROGRUP SK, s. r. o. Nevyžiadané rukopisy a fotografie nevraciam. Redakcia si vyhradzuje právo krátenia a korigovania príspevkov. Redakcia nezodpovedá za obsah inzerátov a letákov. Príspevky sú zverejňované bez nároku na honorár. Uzavierky k 15. dňu v mesiaci. **Redaktori:** Ondrej Miškovič, Beáta Oravcová, **autori titulných fotografií:** M. Hajkovský, P. Džurnáková, internet, **distribuuje:** Slovenská pošta bezplatne, **náklad:** 5 700 ks. **Periodikum je pôvodne vydávané od roku 1993.**

Super Strava

Po predložení tohto kupónu získate zľavu na celý sortiment **7%**

BIO POTRAVINY

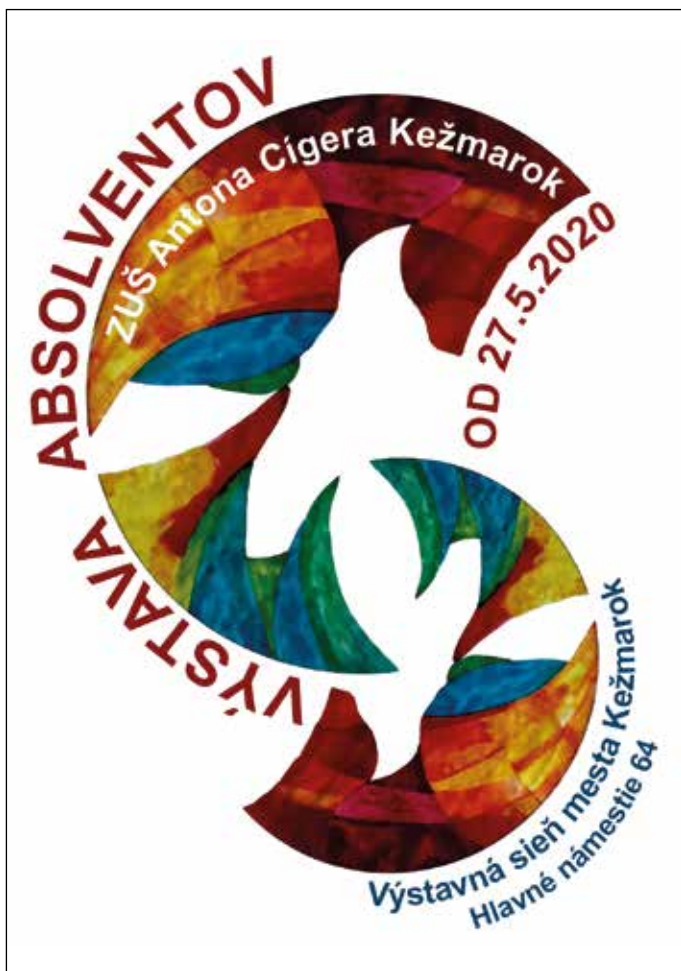
MATCHA tea

POWERLOGY

Gym BEAM

B BAREBELLS

www.superstrava.sk
info@superstrava.sk
Po - Pi : 9:00 - 17:00
Staráme sa o Vaše zdravie ...



ZÁKLADNÁ UMELECKÁ ŠKOLA
ANTONA CIGERA V KEŽMAROKU

NOVÝ ODBOR AUDIOVIZUÁLNEJ A MULTIMEDIÁLNEJ TVORBY

ODBOR PONÚKA ŽIAKOM MOŽNOSŤ
SPOZNAŤ SVET MÉDIÍ Z TEORETICKÉHO,
ALE AJ PRAKTICKÉHO HĽADISKA.

ABSOLVENTI ODBORU ZÍSKAJÚ
ZRUČNOSTI A VEDOMOSTI Z OBLASTÍ:

PRÁCA S TÉMOM, TVORBA SCENÁRA
PRÁCA S KAMEROU
PRÁCA SO ZVUKOM
PRÁCA SO STRIHO
INTERPRETÁCIA, MODEROVANIE

Elektronická prihláška na
zusantonacigera.sk

Cenník inzercie

Formát – FAREBNE	Ceny v EUR vrátane DPH
A4 zadná strana 1/1 (210x296 mm)	370 €
A5 zadná strana 1/2 (184x128 mm)	190 €
A4 vnútorná strana 1/1 (210x296 mm)	310 €
A5 vnútorná strana 1/2 (184x128 mm, 90x260 mm)	165 €
A6 vnútorná strana 1/4 (90x128 mm výška)	70 €
Formát – ČIERNOBIELO	Ceny v EUR vrátane DPH
A4 vnútro 1/1 (210x296 mm)	270 €
A5 vnútro 1/2 (184x128 mm, 90x260 mm)	140 €
A6 vnútro 1/4 (90x128 mm výška, 184x62 mm šírka)	60 €
A7 vnútro 1/8 (59x90 mm výška, 90x62 mm šírka)	30 €
Inzerát neštandardných rozmerov čiernobiely 1 cm ²	1 €

Cenník inzercie mesačníka Kežmarok pre rok 2020

Spomienky, narodeninové, svadobné blahoželania 0 €/spomienku
Poďakovania sponzorom sa do 15 sponzorov nesploplňujú. Každý počet nad 15 sponzorov sa sploplňujú sumou 5 €.

Riadková inzercia

Občianska: 2 €/15 slov. Firemná: 4 €/15 slov. Inzercia v rámci: +3 €.

Zľavy z plošnej inzercie:

Opakovanie 3-5x 10%. Opakovanie 6-12x 15%.

Ďalšie zľavy:

Pri jednorázovej platbe vopred za opakovanú inzerciu +3 % k aktuálnym zľavám.

Pri nepretržitom inzerovaní trvajúcom 5 rokov a viac + 3 % k aktuálnym zľavám.

Ďalšie podmienky inzercie: /MsKS, VPP, MŠ, ZŠ, SŠ, CVČ, .../

Organizáciám, ktoré pripravujú verejné podujatia pre občanov Kežmaroku s nulovým vstupným sa poskytuje pozvánka na podujatie vo forme plošnej inzercie zadarmo v rozmere maximálne 1/4 strany čiernobiely 2 x ročne s prihliadnutím na priestorové možnosti.

Platená inzercia má prednosť pred neplatenou.

Vydavateľ si vyhradzuje právo na ďalšie dojednania cien dohodou.

Počet výtlačkov – 5 700 ks. Mestské kultúrne stredisko nie je platcom DPH.

COVID-19: Pomoc sebe a druhým



Čo robiť, ak ochoriete



- Zostaňte doma a kontaktujte svojho lekára.
- Kontaktujte svojho lekára a informujte ho o svojich príznakoch. Povedzte mu, že máte alebo môžete mať COVID-19. Táto informácia mu pomôže sa o Vás postarať a taktiež zabrániť infikovaniu alebo vystaveniu nákazy iných ľudí.
- Ak nie ste dostatočne chorí na hospitalizáciu, môžete sa uzdraviť doma.
- Rozoznajte, kedy treba vyhľadať naliehavú pomoc v núdzi.
- Ak máte niektorý z vyššie uvedených varovných signálov, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.



Čo môžu urobiť ostatní, aby podporili najohrozenejších ľudí



Podpora okolia pre starších ľudí

- Prípravné plánovanie komunity (žijúcom na sídlisku, v spoločných priestoroch či v okolí) na COVID-19 by malo zahŕňať starších ľudí (60 rokov a viac), ľudí so zdravotným postihnutím a organizácie, ktoré ich podporujú, aby sa zabezpečilo zohľadnenie ich potrieb.
 - o Mnoho z týchto jednotlivcov žije v komunite a mnohí z nich sú závislí od služieb a podpory poskytovanej v ich domovoch alebo v komunite, aby si udržali svoje zdravie a nezávislosť.
- Zariadenia dlhodobej starostlivosti by mali obmedziť kontakt s verejnosťou a dodržiavať hygienické pokyny, aby zabránili zavedeniu a rozšíreniu COVID-19.

Podpora od rodiny a opatrovateľa

- Pomôžte svojmu príbuznému, ktorý patrí do rizikovej skupiny a v prípade potreby mu vyberte lieky z lekárne.
- Zásobte sa potravinami, ktoré sa nekazia rýchlo, aby ste ich mali doma po ruke a tak minimalizovali návštevy obchodov. Potraviny zabezpečte na krízové obdobie, ktoré je aktuálne vyhlásené vládou alebo krízovým štátom.

www.korona.gov.sk





Koncert PRE100

nádvorie Kežmarského hradu

12. júna 2020

19.00 h

Vstupné 15 €

Predpredaj je vzhľadom na aktuálne opatrenia obmedzený

Predaj vstupeniek: Mestské kultúrne stredisko, Starý trh 46; Kežmarská informčná agentúra, Hlavné námestie 64; www.mskскеzmarok.sk